



حکومەتی هەریمی کوردستان / عێراق  
وەزارەتی خۆبەدوێنی بەلا و توێژینهوهی زانستی  
سەرۆکایەتی زانکۆی گەرمیان  
کۆلیژی پەروەردە  
بەشی زمان و وێژەیی کوردی  
قۆناغی چوارەم

نەمری لە ھۆنراوەی نوێی کوردیدا  
(ھۆنراوەکانی کاکەیی فەلاح و کامەران موکری بە نمونە)

ئامادەکردن: عومەر عادل عەبدوڵلا.

نوێژینەو ھەیکە لە لایەن خۆبەدوێکار (عومەر عادل عەبدوڵلا) ھوێ پێشکەش بە  
بەشی زمانی کوردی - کۆلیژی پەروەردەیی زانکۆی گەرمیان کراوە، و ھو  
بەشیک لە پرکردنەو ھو پێویستی ھەکانی بە دەستھێنانی پروانامە بە کالۆریۆس لە  
زمان و وێژەیی کوردیدا.


سەرپەرشتیار: م. ی. مژدە ئیسماعیل نوری.

سوپاس و پیزانین...

سەرەتا، سوپاس بۆ خودای بەلادەست و فەرمانپەرەوای  
گەردوو نەکان، پاش سوپاس بۆ ئەو کەسەکانی کە لە  
تیشکدازەوێ زانست و زانیارییان پرشیکی بەر ئاوەزم  
کەوتوو و دنیا بێنی و ئاوەزمەندی میان فراوان  
کردوو.

هەر و هەر زۆر سوپاس بۆ مامۆستای سەرپهشتیارم، (مژدە ئیسماعیل نوری)  
کە کەم و کورتییەکانی بۆ دەستیشان کردم و لە هەلەکان ناگاداری کردمەوه.

پیشکشه به... 

به باوک و دایکی تازیزم و یه که مین مامؤستا کانی ژیانم، که دهم و  
ئاوه زیان ته ژی کرد له وشه ی پاک و پاراو. پیشکشه به هه مووئه و  
مرؤف جوانانی که رینویان کردم، بۆ ریگه ی راست و دروست. 

## پیرست:

- پیرست ..... ۲-۱
- پیشهکی ..... ۳
- گیروگرفتی توژیینهوهکه ..... ۴
- هۆکاری توژیینهوهکه ..... ۴
- سه رچاوهکانی توژیینهوهکه ..... ۴-۵
- نامانجی توژیینهوهکه ..... ۵
- سنووری توژیینهوهکه ..... ۵
- میتودی توژیینهوهکه ..... ۵

## تهوهری یهکه م:

۱. پیناسه و زاراوهی نه مری ..... ۸-۷
۲. سه رچاوهکانی بیروکهی نه مری ..... ۱۰-۸
۳. نه مری له میژوودا ..... ۱۳-۱۱
۴. نه مری له قورنایی پیروژدا ..... ۱۵-۱۳

## تهوهری دووه م:

۱. نه مری له شارستانیتهت و ناینه کۆنهکاندا ..... ۱۷
۲. نه مری له شارستانیتهتی سو مری کۆندا (داستانی گلگامیش به نمونه) ۲۰-۱۷
۳. گریبی نه مری له داستانی (گلگامیش) دا ..... ۲۳-۲۰

۴. نەمىرى لە شارستانىيەتى مىسىرى كۆندا..... ۲۳-۲۵
۵. نەمىرى لە شارستانىيەتى يۇنانى كۆندا..... ۲۵-۲۶
۶. نەمىرى و پاىيەى نەمىرى لە نايىنى زەردەشتىيدا..... ۲۷-۲۸

تەوهرى سىيەم:

۱. كەسايەتتايە نەمىرەكان، لە ويژهى فۆلكلورى كوردىيدا..... ۳۰-۳۳
۲. كەسايەتتايە نەمىرەكان، لە نەفسانە كوردىيدا..... ۳۳-۳۶
۳. كەسايەتتايە نەمىرەكان، لە داستانى كوردىيدا..... ۳۶-۴۰

تەوهرى چوارەم:

۱. نەمىرى لە ديدەى ھۆزانقانى كلاسكى كوردىيدا ( ھۆنراوەكانى زارى و عەونى و عاسى بە نمونە)..... ۴۲-۴۶
۲. نەمىرى لە ھۆنراوەكانى (كاكەى فەلاح)دا..... ۴۶-۵۲
۳. نەمىرى لە ھۆنراوەكانى (كامەران موكرى)دا..... ۵۲-۵۶

نەنجامى تويزىنەوەكە..... ۵۷

- كورتەى تويزىنەوەكە بە زمانى عەرەبى..... ۵۸
- كورتەى تويزىنەوەكە بە زمانى ئىنگلىزى..... ۵۹
- كورتەى تويزىنەوەكە بە زمانى فارسى..... ۶۰
- سەرچاوەكان..... ۶۰-۶۹

## پیشهکی:

شيعری نوئی كوردی، بازدانی شيعری كوردی بوو، له كۆنهوه بو نوئی، له ههر دوو ئاستی شیوه و ناوه رۆكهوه. شاسوارانی شيعری نوئی كوردیش، بریتی بوون له: عهبدوڤلا گۆران و پيرميرد و شیخ نووری شیخ سالح، سهبارهت به رابهري شيعری نوئی كوردی بوچونی جياواز بهدی دهكریت و ههر رهخنهگريک بهنگه و تيروانینی دهخاتهروو، كه دواچار چهندين ليكۆلینهوه و پهرتووكی له خوگرتووه. پاشان چهندين شاعیرانی تر جی پييان ئەمانهیان گرت و دهستیان دایه شيعر نووسین، بو نمونه وهك همه سالح دیلان و ئەحمەد ههردی و دلداری و كاكهی فهلاح و كامهران موكری و هتد...، يهكيك لهو بابتهانهی كه نیمه دهمانهویت تيشکی بخرینهسهر له شيعری نوئی كوردیدا، بابتهكانی نهمری و جۆرهكانی نهمرییه، بهلای ههر دوو شاعیری نوخوازهوه، كه ئەوانیش كاكهی فهلاح و كامهران موكرین، چونكه نهم دوو شاعیره، بابتهكانی نهمری له نیو ههنديك له هونراوهكانیاندا رهنگی داوهتهوه و بهشیک له سیمای شيعرهكانیانی پيکههیناوه.

بابتهكانی نهمری له نیو ويژهوانی كوردیدا، ههر ئەوه نییه له شيعری نوئی كوردیدا وهدهر كهوتبیت، بهلكو ميژوويهکی دوور و دريژی ههیه و دهگهريتهوه بو ئەفسانه كوردییهكان و ئەو كاتانهی كه مروّف ههمیشه لهگهڤ مهرگدا له بهربهكهكانی بووه و ويستويهتی هاوسهنگییهك له نیوان مهرگ و ژياندا رابگریت. بۆیه له ئەنجامدا پهناي بردۆته بهر چهندين گيرانهوه و سهركوزهشته بو ئەوه بتوانیت ئەو كهلكهله له خویدا بهتال بكاتهوه، چونكه نهمری دلۆپه ئاویکی دووردهست و بیناونیشانه و كهم مروّف ههیه بتوانیت بگاته كهلكهلهی نهمری و جوگرافيايهك یان ناوچهيهکی دیاری كراو نییه، مروّف به پي بهره و پیری پروات، یان ویردگایهك نییه و مروّف نامانهتی نهمری لیوهگریت، بهلكو تهنها و تهنها مروّف له ریگهی بههره و تواناكانییهوه دهتوانیت پي بخاته نیو سنووری نهمرییهوه.

## گیروگرفتی توژینهوهکه:

له راستییدا، نووسین و قسهکردن لهسه شتیک که کهمترین باس و خواسی لهسه کراوه بو خوی گرفتیک، چونکه دهبیت تو شتاتیک باس بکهیت و شتاتیک بیهنیه گۆری، که پیشتر باسی لیوه نهکراوه و له سهروبهندی نووسینیشدا، دهبیت زیاتر سهراچاوهکان مشتومال بکات و لیکدانهوهیان بو بکات، نه له لایهک، له لایهکی تریشهوه، فراوانی و فرهبابهتی لیکولینهوهکه، بو خوی، گهورهترین گرفته، چونکه ههرچهنده بابتهکان فراوان بن، پیویستی به گهرانی زیاتر و کنه و پشکینی زیاتره، نه کنه و پشکینهش و دهخوازیت، بهدوای چهندين سهراچاوه کوردی و ناکوردیدا بگهرییت، بو دۆژینهوه و گهران به دوای راستیهکاندا بهشیوهیهکی ژیربیژیانه و دوور له زانیاری ناراست و بی بهلگه. دیاره سهراچاوه کوردیهکانیش، له چاو سهراچاوه بیانییهکان، وهکو عهرهبی و ئینگلیزی، کهمتر زانیاری له خو دهگرن، بویه به ناچاری دهبن، به دوای سهراچاوه بیانییهکاندا بگهرین، بهتایبهتی سهراچاوه عهرهبی و فارسی.

## هۆکاری توژینهوهکه:

پیش نهوهی توژینهوهکه بیروکهی خودی بیت، یهکیک له هۆکارانهی پالی پییوهنام بهرهو نهجامدانی توژینهوهکه، ناویشانه نوییهکهی بوو، چونکه (نهمری و جورهکانی نهمری له ههلبهستی نویی کوردییدا" هۆنراوهکانی کاکهی فلاح و کامهران موکری به نمونه) ناویشانیکی نوییه و خودی نهمری له نیو نهدهبیاتی کوردییدا کهمترین کاری لهسه کراوه و ئیمهش ویستومه زیاتر ناویر لهو بواره بدهینهوه.

## سهراچاوهکانی توژینهوهکه:

بو رای کردنی توژینهوهکهمان، جگه لهو سهراچاوانهی به زمانی کوردی نوسراون، ناویرمان له ههندیک سهراچاوهی بیانی تر داوهتهوه، چونکه

به کارهینانی یهک زمانی سهراچاوه به تنها، ناتوانیت هه موو بوشاییه زانستییهکان پربکاتهوه.

نامانجی توژیینهوهکه:

نامانجی سهرهکی ئیمه، بریتیه له خستهرووی بابهتیک و دیاردهیهکی تر له شیعی کوردییدا، که نهویش بابهتی نهمریه، چونکه یهکیک له گرنگی توژیینهوه نهدهبیهکان نهوهیه، دهولهمندی گهنجینهی پر له زیر و زیوهی نهناسراوی نهدهبهکهمان پیدهناسنیت.

سنووری توژیینهوهکه:

سنووری توژیینهوهکهمان نه زور بهرفراوانه و نه زور سنوورداره، بهکو به پپی نهو ناویشانهی نووسیومانتهوه، لهسهرا دواوین و بابهتی زیاد و ناپیوستمان نههیناوهته ناوهوه، به بیانووی دهولهمنکردنی توژیینهوهکهمان.

میتودی توژیینهوهکه:

لهبهری نهوهی ههستاوین به پهسنکردنی نهمری له هونراوهی نویی کوردییدا، ههروهها چهند نمونهیهکمان خستوتهروو وهک ریگهیهک بو بههیزکردن و زهنگینکردنی توژیینهوهکهمان و پاشان نهو نمونهمان شیکردوتهوه، به مهبهستی نهوهی بتوانین راستیهکانمان بو روون بیتهوه، نهوه له توژیینهوهکهدا ریبازی (پهسنی-شیکاری) مان بهکارهیناوه.



تەوہری یە کہ م:

۱. پیناسە و زاراوہی نہ مری.

۲. سە رچاوە کانی بیروکە ی  
نہ مری.

۳. نہ مری لە میژوودا

۴. نہ مری لە قورئانی پیروژدا

## زاراوه و پیناسه‌ی نهمری:

کاتیک باس دیته سهر نهمری و ههموو نهو بابته‌تانه‌ی په‌یوه‌ندیان به نهمریه‌وه هه‌یه، راسته‌وخو بیرمان بو ژیانی ههمیشه‌یی ده‌روات. له زمانی کوردییدا، وشه هاوواتاکه‌ی (نهمری) بریتیه له (ههمرمانی) بهو مانای شتیک ههر بمینیت. له زمانی عهره‌بییدا، له بهرام‌بهر وشه‌ی (نهمری) وشه‌کانی (خلود، ابدی، سرمدی) هاتوو، که به واتایی نهمری و ژیانی هه‌تاه‌تایی دیت. هه‌روه‌ها له فهره‌نگ و زمانی فارس‌شیدا، دوو چه‌مکی هاوواتا ههن، (جاودانگی) و (فناناپذیری)، که هه‌ردووکیان به‌کار دیت، به‌لام به تاییه‌تی وشه‌ی یه‌که‌میان زیاتر که‌لکی لیوه‌رده‌گیریت. ده‌بیت نه‌وه له بیر نه‌که‌ین، که زمانی فارسی له ژیر کاریگه‌ری زمانی عهره‌بییدا، وشه‌ی (خلود) یش به‌کار ده‌هینن و له نووسینه‌کانیدا به‌رچاو ده‌که‌ویت.

به نهمرکردنی که‌ره‌ستییه‌کی به‌رجه‌رسته نه‌گه‌ره به مردن، پرۆسه‌یه‌کی تا بلتی زه‌حمه‌تکیش و پرئه‌رکه. به تاییه‌تی نه‌وه که‌ره‌سته مرو‌ف‌رسکانی له‌لایهن خودی مرو‌فه‌کانه‌وه دروستکرا‌بن و ده‌ستی مرو‌ف‌ییان تیدا‌یه. چونکه مرو‌ف خو‌ی بونه‌وه‌ریکه ناتوانیت پاریزگاری له نهمری خو‌ی بکات، نه‌ی چ جا بگات به‌وه‌ی هه‌ول بو نهمری نه‌وه شتانه بدات، که دروستیکردوون. وه‌لی نه‌مه‌ش نه‌وه ناگه‌یه‌نی، که نیتر مرو‌ف ده‌ست له نهمرکردن هه‌لگ‌ریت و کولبدات، له سازدانی که‌ره‌سته و دروستکردنی په‌یکه‌ره نهمره‌کان. چونکه تا ژیان به‌رده‌وام بیت و په‌ره به‌ده‌ورانی خو‌ی بدات، مرو‌ف ده‌ست له دروستکردنی که‌ره‌سته نهمره‌کان هه‌لناگ‌ریت.

ههموو مان دهمرین، به مانا جه‌سته‌یه‌که‌ی، نه‌مه‌ش پینش‌هاتیک‌ی یه‌ک لاکه‌ره‌وه‌یه و له قورئانی پیرو‌زیشدا و یه‌کلای بو‌ته‌وه: ((كُلُّ نَفْسٍ دَائِقَةٌ أَلْمُوتِ... (آل عمران - 185)) واتا: ههموو که‌س‌یک، ههموو نه‌فس‌یک، دوو چاری مردن ده‌بیت و ناتوانیت لئی هه‌لبیت. نه‌م مردنه‌ی مرو‌فیش، وای له که‌سایه‌تییه‌کان کرد له ریگه‌ی کار و داهینانه‌کانیه‌وه که خزمه‌ت به مرو‌ف و مرو‌فایه‌تی ده‌کات، هه‌ول و ته‌فه‌لای نهمری بده‌ن، نهمری به مانا نابهرجه‌ستییه‌که‌ی، چونکه "کاتیک خو‌یان بینی که ناتوان له‌ناو‌چوونه‌که‌یان به‌ر په‌رچ بده‌نه‌وه، به‌دوای گه‌رانیان بو نهمری

نه خلاقیدا ده گهران و ریگه یه کیان بو نهمری دوزیه وه بهو به ها و نایدیالانه ی که ده یانزانی، بویه کیپرکیان تیدا کرد تا یاده وهر بیان به نهمری بمینیتته وه دوا ی له ناوچوونیان. " (عادل علی عیوش، ۲۰۱۸، ۱۴۵).

سه باره ت به پیناسه ی نهمری، زوریک له وانه ی پیناسه ی نهمریان کردووه، له رووه وه بوونه کییه که وه پیناسه یان کردووه. له پیناسه ی نهمریدا و تراوه: "مانه وه، نهمری، زیندوو بوونه وه، ناسنامه ی که سی، ژیان له دوا ی مردن و دوویاره دروستکردنه وه چه مکی بنه رتین له بابته ی نهمری روجدا. مانه وه مهرج و پیشه کی نهمریه. " (قاسم حسن پور، ۲۰۰۹، ۸) "نهمری: به واتای به رده وام بوون و مانه وه و هه میسه یی دیت" (حمید رضا اسکندری، علی پور محمدی) شانبه شانی نهمیش (د. مه ولود نیبراهیم حه سن)، به م چه شنه پیناسه ی له نهمری ده کات: "نهمری نهو حاله ته یه که مروف به گنجی و له شساغی و سه رساغی و هه میسه یی بمینیتته وه و نه پیر بی و نه نه خوش بکه وی و نه بمرئ. " (د. مه ولود نیبراهیم حه سن، ۲۰۰۲: ۱۱۸) له راستیدا، نه م پیناسه یه کی زور گونجاوه له مهر (نهمری) وه، لیره دا نیمه ش مه به ستمان مروقی نهمر نییه، وه کو نه وه له داستان و نه فسانه و گیرانه وه فولکلورییه کاندا هه ن، نه وان پرشی نهمریان بهر که وتوو له نیو گیرانه وه کاندا، جگه له مه ش کومه له شتانیکی ترن، که شتی بیگیان و بیرووحن، له دیر زه مانه وه یان له زور کونه وه هه ن و تا هه نوو که مروف و مروقایه تی سوودییان لی ده بینیت و له به کاره نیان به رده و امه. که واته به پیی تیگه یشتن و دونیابینی نیمه بو چه مکی نهمری، ده توانین بلین: نهمری برییتیه له هه رمانه وه که سیکه، که مهرگ و له ناوچوون زه فهری پینه بات.

### سه رچاوه کانی بیروکه ی نهمری:

وه کو هه مووان ده زانین، بیروکه له نه نجامی بیرکردنه وه یه کی قووله وه چرو ده کات و ره نگه بیروکه یه کیش بیته هوی داهینانیکی گه وره له بواریکدا. بیروکه جوړیکه له نیلهام بو نمونه که سیک ده لیت: بیروکه یه که م بو هات، وه ک نه وه وایه بلیت: نیلهامیکم بو هات. هه موو نهو داهینانه ی که ده بینین له ژیانماندا، له ناکامی بیروکه وه هاتونه ته کایه وه. راسته سه ره تایی داهینان جوړیکه له نیلهام، به لام دواتر کارکردن له سه ر نهو نیلهامه پشتبه ستن به خود و قولبونه وه به نیو بابته که دا، تاراده یه کی زور پشت به بیرکردنه وه و بیروکه قوله کان ده به ستیت

. بیگومان، سهره‌تای ههموو داهینانیکیش خه‌یالکردنه، چونکه "توانای به‌رهمه‌نینان و فراوانی کردنی بیروکه‌کان و پیشنیاری گرمانه و جیبه‌جیکردنی خه‌یال، وه بۆ گهران به دواى نه‌جامی جیگیره‌وه‌ی داهینه‌رانه. "(لوئیس بۆد، ۲۰۲۰، ۸). مروقیش، که خواست و خه‌یالی نهمری له هزریدا بووه، ههمیشه ویستوویه‌تی به‌شیوه‌یه‌که‌ی کرداره‌کی به‌رجه‌سته‌ی بکات. نهم کرداره‌کی کردنه‌ش، تهنه‌ها له چوارچیوه‌ی ره‌گه‌ز ویزه‌یه‌کاندا بووه، نه‌ویش داستان و نه‌فسانه.

سهره‌تاکانی میژوو و سهره‌ه‌لدانی بیروکه‌یی نهمری، وه‌ک سهره‌تاکانی ده‌ستپیکردن و دیاریکردنی خودی میژوو لیله و ته‌میک به‌ر ناسوی گرتوووه. به‌لام نه‌مه ساردمان ناکاته‌وه، له ده‌ست هه‌لگرتن له‌سه‌ر نهم باسه و سهره‌نجمان خیل ناکات. سه‌بارت به بیروکه‌ی نهمری میژوو‌یه‌کی دیرینی هه‌یه، چونکه "نهمری ده‌گهریته‌وه بۆ نه‌و قوناغه‌کانی بیرکردنه‌وه نه‌فسانه‌یی و لاهوتیی و میتافیزییه‌کانیی مروق، له هه‌ول‌ه‌کانی بۆ دیاریکردنی بیرکردنه‌وه‌کان له باره‌ی مردن و ژیان و چاره‌نووسی و په‌یوه‌ندی له‌گه‌ل پاداشت و سزا و فه‌نا و نهمری" (د. الهام المعترالله عبدالظیم ابو الخیر، ۲۰۲۱، ۶۹۳) که‌واته: نهمری یه‌که‌که له‌و سیفاتانه‌ی، که زور له جه‌نگاوه‌رانی رابردووی نیو نه‌فسانه‌کان، ته‌قه‌لاییان بۆ داوه و به‌گژ و دار و دیواردا هاتوون، بۆ به‌ ده‌سته‌نینانی مشتیک له دلۆپی نهمری، به‌لام له سهرده‌می نه‌مروماندا، نامرازه‌کانی نهمربوون گۆراون. نیستا هه‌ریه‌ک له نهمه بتوانیت پاریزبه‌ندی له ناوی خو‌ی بکات له نیو لاپه‌ره‌کانی میژوودا، هه‌رگیز په‌نا بۆ شمشیر و رم و تیر نابات، به‌لکو له ریگه‌ی داهینان و به‌رهمه‌کانییه‌وه، پشکیکی له نهمری و نهمربوون بۆ خو‌ی گل ده‌داته‌وه.

له‌مه‌وه ده‌گه‌ین به‌وه‌ی که بیروکه‌ی نهمری، ده‌گهریته‌وه بۆ نه‌و ساتانه‌ی، که مروق درکی به‌ مردن کردوووه و زانیوویه‌تی دووچاری مه‌رگیکی حه‌تمی ده‌بیته‌وه و هه‌رگیز ناتوانیت لی هه‌لبیت، یان له سنوره‌کانی مه‌رگی به‌په‌ریته‌وه. واتا بیروکه‌ی نهمری، یه‌که‌که له بیروکه‌ سهره‌تاییه‌کانی مروقی سهره‌تایی. مروق له سهره‌تادا که بیری کردوته‌وه، تهنه‌ها نه‌و شتانه‌ بیردانی وروژاندوووه، که بوونه‌ته جیگه‌ی باس و خواس بۆی. بیگومان له پاش مردنی که‌سانی ده‌وره‌به‌ریان و وون بوونیان له پیش چاوان، نه‌مانیش ترسی مردن و له‌نیوچووونیان لی نیشتوووه.



## نەمىرى لە مېژوودا:

مېژوو، ھەلکۆلن و داتاشين ئەو رووداوانەيە، كە لە رابردوودا رووييانداو، و اتا كار كردن لە نيو گيژاو و كيشمەكيشەكانى رابروودا. لە نيو مېژووشدا، چەندىن كەسايەتى نەمىر و ناودارن ھەن، كە مېژوو لە مردن و لەنيوچوون رزگار يکردوون. گەر مېژوو نەبوايە لە كویدا گەلان شارەزايى رابردوويان خويان بن و سوود لە ئەزموون و شكستەكانيان وەرگرن و شانازيش بە سەر كەوتە كاتينەو بەكەن؟ يان داھينەرە نەمەرەكان و سەر كرده نەبەزىوو و نەمەرەكان لە كویدا؟ لە كام زانستى تردا؟ ناوى خويان تۆمار بکردايە وەكو كەسانىكى كارىگەر خويان بناساندايە؟" مېژوو برىتييه لە تۆمارى ھەموو ئالوگۆر يكى سروشت و كۆمەل، برىتييه لە باسى رابردووى ئادەمىزاد و ئالوگۆرەكانى ناو كۆمەلگەكانى و لايەنى جياوازي ئەو كۆمەلگەيانە پيكرابە نيازى تيگەيشتى نيمرۆى و ديارى كردنى رىبازى گشتى دوارۆژى" (د. كەمال مەزھەر، ۱۹۸۳، ۱۶) كەواتە: ھەرە سەرەكيترين نەركى مېژوو، تۆمار كردنە. و اتا نووسين و تۆمار كردنى ئەو پيشھات رووداوە گرنگانەي كە روو دەدەن، يان نووسينەو ھى رووداوەكان لەو ئانوساتەدا، كە خەرىكى روودانن. بىگومان ئەو مېژووش كە دەنووسر يتەو و پارىزگارى لى دەكرىت، لە دووتويى كتيبەكاندا، پيى دەوترىت مېژووى تۆمار كراو. لە نيو مېژووى تۆمار كراو، بەو كەسانە دەوترىت (نەمەر)، كە توانيويانە چەن لاپەرەيەك لە لاپەرەكانى مېژوو بو خويان قۆرغ بەكەن و ناو و كار و كردهوەكانى خويان تيدا رەش بەكەنەو.

مەبەست لە (نەمەر لە مېژوودا) ئەو نەيە، ئەو كەسە نەمەر بىت و تەواو و ھەرگيز گيان نەسپىريت، بەلكو مەبەست لە زىندوو مانەو ھىە لە نيو لاپەرەكانى مېژوودا، وەكو بوونىكى كاغەزىن و نابەر جەستە. بو نموونە زۆر جار دەوترىت (شىخ مەحمودى نەمەر) ئەم نەمىريە بەو واتاييە دىت لە مېژوودا تۆمار كراو يكى نەمىرى ھىە، ئەم كەسايەتييه و تا زانستى مېژوو بىمىت و مېژوو لەپال مېژوو ريز بكرىت، ئەم ناو و نازناو، ھەر بە نەمىرى دەمىنتەو. چونكە "شىخ مەحمود يەكەك لە كەسايەتييه يەكەمىنەكانى بزوتنەو ھى نەتەوايەتى كورد و لە ھەمان كاتيشدا سومبلى نەتەوايەتى نەتەو كيشە دژ بە گەورەترىن و پرچەكترىن دەولەتى كۆلونيالىستى جىھانى." (د. نەجات عەبدوللا، ۲۰۰۶، ۵) كەواتە مېژوو دەتوانىت لە ھەناوى خويدا نەمىرى بنافرىنيت، بەوى ناوى

كەسايەتى و ناودارەكان لەسەر لاشەى خۆى دەنووسىتەوہ.

مەرچە ھەميشە ناو ئەو كەسايەتپانەى كە مېژوو تۆماریيان دەكات، كەسانى داھینەر و خزمەتپیان بە كایەكانى زانست و مرقایەتى كردبیت، وەكو (شیخ مەحمەدى خال\*) كە "لە پیناوى كۆكردنەوہى زانست و زانیارى و گەشت بە پلەى سەرکەوتن، چەندین مزگەوت و شار و شارۆچكە گەراو، تا دواچار لە ساڵى ۱۹۳۲ سەرچەم زانستەكانى شەرعى تەواو دەكات و لەسەر دەستى شیخ عومەر قەرەداغى، كە یەكێك بوو لە گەورە زاناکانى ئەو كاتە، پروانامە و ئیجازەى مەلایەتى وەرگرت" (بەرزان ئەپوبەكر، ۲۰۱۶، ۱۱۶). بەلكو ناو و نازناوى شیخ مەحمەدى خال ھەر بەوہوہ نەوہستاوہ و گەشتتۆتە ئاستىك ھەندىك كەس و پرووناكبیر بە زانا ناوى دەپەن، لە پای ئەو خزمەتەى كردوویەتى لە بواری جیاچیاكاندا.

بەلام دەبیت ئەوہش بوتریت: مېژوو تەنھا مېژووى داھینەر و پیاوخاسان و میرخاسانى رابردوو نییە، بەلكو كەژاویەكە یان دروستتر بلیین: تۆمارگەپەكە بۆ كۆمەلگۆژان و خراپەكارانى رابردوو، كە چۆن چۆنى دەستى سوور بە خوینی مندالان و ژن و پیر و لاواز و بیدەسەلاتەكان. بۆ نمونە مېژووى ناوى كەسايەتیپەكەى وەك (جەنگیزخان) بە نەمر دەھیلتەوہ، بەلام چ نەمریپەك؟ نەمریپەكەى ناشرین و ناقولاً و نەفرەتى...، ئەمە دیوہ رەشەكەى مېژووہ، كە لیوانلیوہ لە تارمایی و ئەو دیوہ و درنجانەى ناویان لئیراوە مروّف و پەراویزن لە ھەموو سیفەتتیکى مروّفبوون، وەكو سۆز و میپەربانى و بەزەبى...، بە ھەمان شیوہیەش، ئەم مېژووہ بۆ خۆى مېژووپیپەكەى نەمرە، چونكە مېژوو تا بمینیت وەكو زانستىك، جەنگیزخان ھەر ئەو بەو خوینرێژە و ویرانەكەرە ناوزدە دەكریت، كە لە سەردەمى خۆیدا، ۱۱% دانیشتونوانى گۆى زەوى كوشووہ.

بېگومان لە مېژوودا، ھەولدانیش بۆ نەمرى لە كەسپكەوہ بۆ كەسپىكى تر جیاوازە؛ دىكتاتورىك لە رینگەى ستەم و زۆردارىكانەپیپەوہ ھەول دەدات، یان داگیركەرىك لە رینگەى فراوانخواریپە نارەواكانیپەوہ ھەولئى نەمربوون دەدات، بۆ نمونە: داگیركارىكى وەكو ھیتلەر بە چۆشدرى كووانوى ھولكۆست و

بكوژى جووهكان به ناوبانگه."له سالى ۱۹۴۱ ريبهرانى نازى(كوئا ريگه چارهيان دوزيهوه):كوشتارى هه موو يه هووديههكانى نه روپا..كوورهى گاز له نوردگان به كارهاات و شهش مليون جوو له ناوچوون"(ناپلئين پيرسون، ۲۰۱۷، ۲۰).به ئى، نازيههكان به سه كردايهتى هيتلهر به ربوونه گيائى جووهكان و كوكوژيههكانى خوينهويانيان ليكردن. به مهش(هيتلهر)ملوانكهى نه مرمى خستوته گهردى خوئى له ميژووى رهشدا ناوى خوئى تو مار كرد. وهئى گهر هوزانقائىك يان يان هونهرمهنديك يان كهسيك خاوهن ديدة و بوچوونىكى جوان و به سوود بيت، ده توانيت به شيويهكى تر پارچه و ونبووهكانى نه مرمى،له ده وربهرى خوئى كوېكاتهوه، بو نموونه هوزانقائىكى وهك(نه حمهد ههردى)نه گهرچى خاوهن كه مترین به ره موى ويژهيهه، له چاو شاعيرانى تر، توانيهتى بهو كه رهسته كه مانهوه خوئى بگهينته تروپكهى نه مرمى.

### نه مرمى، له قورئانى پيروژدا:

پهرتوو كه ناسمانيههكان، بهوه ناسراون، كه له ناسمانهوه دابهزيووته سه زهوى و پرن له ناموژگارى و دانايى. له نيو پهرتوو كه ناسمانيههكانيشدا، قورئانى پيروژ يهك لهو كتيبانهى كه پر له ورد زانيارى و له گوشه نياگايهكهى زانستيهوه لىپروانين، چهند زانيارى و شتى به سوودى تيدا بهدى دهكهى. قورئانى پيروژ، يهكيكه لهو كتيبانهى ناييهه، ههره دهولمهند و پر زانيارانهى كه له لايهن يهزدانى مهزنهوه نووسراوه و بو پروادارانى ئاينى ئيسلام دابهزيوه و موسلمانان دهتوانن له كاروبارى روژانهدا كهلكى ليوه بگرن بو ئيستا و بو دواروژيان.

قورئانى پيروژ، پهرتوو كى سه رهكى ئاينى ئيسلامه و له لايهن خواى گهورهوه، بو پيغه مبهرى ئيسلام درودى خواى له سه ر بيت دابهزيوه. په پيره ويكه رانى ئاينى ئيسلاميش بو كاروبارى روژانه و ژيانان دهگه رينهوه بو نهو پهرتوو كه و سوودى لنده بينن. قورئانى پيروژ ته نها پهرتوو كى نييه، يه كاويهك ته رخان كرابت بو ناين و ته نها ناموژگارى له خو بگريت، بهلكو له نيو چهند بوارى تردا تويزينهوهى تيدا دهكريت، به تايبهتى زانسته مرقايه تيههكان وهك: ويژه و زمان و فهلسه فه و ياسا...، له گرنگترين ديارترين بابتهكان كه قورئانى پيروژ نامازهى بو كردوه، برى تيهه له نه مرمى و جو رهكانى نه مرمى مرقف.



“سزای هه‌تاهه‌تایی گونا‌ه‌باران ره‌گ و ریشه‌ی له نایه‌ته‌کانی قورنان و دابونه‌ریتی نی‌سلامیدا هه‌یه. بۆ کو‌ی بچین، عه‌قلی مرۆف نه‌ک هه‌ر ده‌توانیت سنووریک بۆ سزای حه‌تمی گونا‌هه‌کانی سنووردار بکات، به‌لکو به پینچه‌وانه‌ی نایه‌ته‌کانی دیکه، نایه‌ت‌گه‌لیک هه‌ن که به‌ئینی لیخۆشبوونی خودا ده‌ده‌ن و نزیکه‌ی هه‌مان نایه‌ت هه‌ن که ناماژهن بۆ سزای هه‌تاهه‌تایی. (محمد حسین ده‌هقانی محمود آبادی، محمد رضا بانیان، ۱۳۸۹، ۱۳۶) له قورنای پیرۆزدا، له چه‌ند شوینیک ناماژه به (نهمری) کراوه، به‌هوشه‌کانی (خالد، خلد، خالدون، خالدین، خالد،...) که هه‌موویانیش سه‌رچاوه‌ی دروستبوونیان په‌یقی (خلد) و له‌و په‌یفه‌وه وه‌رگیراون. هه‌موویشی به‌مانای نهمری و هه‌تاهه‌تایی دیت له دوو شویندا، نه‌ویش له دۆزه‌خت و به‌هه‌شت. یان (نهمری) به‌چه‌شنیکی تر هاتوه له قورنای پیرۆزه، نه‌ویش به‌مانای نهمری و زیندوو‌یه‌تی خودایه. که‌واته: ده‌سته‌واژه‌ی نهمری و یان نه‌و وشانه‌ی که‌مانای نهمری ده‌گه‌یه‌نن، به‌سی مه‌به‌ست هاتوون، له قورنای پیرۆزدا:

۱. به‌مه‌به‌ستی ناماژهدان به‌گونا‌ه‌باران به‌وه‌ی تا هه‌تاهه‌تایی ده‌خرینه دۆزخه‌وه له پاداشتی نه‌و کار و کرده‌وانه‌ی کردوو‌یانه. له هه‌موو ناینیکدا، پاداشت و سزا هه‌یه. ناینه‌کان خراپه‌کاران به‌سزا ده‌توقین و چاکه‌کاران به‌پاداشت شادومان و دنیای ده‌که‌نه‌وه. له قورنای پیرۆزیدا، به‌م شیوه‌یه ناماژه به‌نه‌هلی دۆزه‌خ کراوه "ناگه‌که (دۆزه‌خ) هه‌تاهه‌تاییه، نه‌له‌ناو ده‌چیت و نه‌له‌ناو ده‌چیت و خه‌لکه‌که‌ی تیایدا نه‌مرن و ته‌نها نه‌و که‌سه‌ی لئی ده‌مریت لئی دینه‌ده‌روه گه‌وره‌ن دوا‌ی نه‌وه‌ی پاک‌کراونه‌ته‌وه. سه‌باره‌ت به‌کافر و موشریکه‌کان، نه‌وان نه‌هلی ناگرین که‌تییدا ده‌میننه‌وه، نه‌ده‌روون و نه‌له‌ناوده‌چن. نه‌مه‌بیروباوه‌ری نه‌هلوسوننه‌تی کۆمه‌له. (بدیعة السیهان، ۲۰۱۹، ۱۷۰۸) بۆ نموونه له‌سوره‌تی (النساء)، خودا

گه‌وره  
 نه‌فه‌رموویت:  
 وَمَنْ يَقْتُلْ مُؤْمِنًا مُتَعَمِّدًا فَجَزَاؤُهُ جَهَنَّمُ خَالِدًا فِيهَا ﴿۹۳﴾ (النساء) واتا: هه‌ر که‌سێک موسلمانیک به‌نه‌نقه‌ست بکوژیت، نه‌وه پاداشتی دۆزه‌خه و تا هه‌تاهه‌تاییه تییدا ده‌مینته‌وه.

۲. به‌مه‌به‌ستی ناماژهدان به‌وه‌ی، که‌چاکه‌کاران به‌وه‌ی هه‌تاهه‌تایی له‌به‌هه‌شتی به‌ریندا ده‌مینته‌وه، له پاداشتی نه‌و کار و کرده‌وه چاکانه‌ی وه‌ها کردوو‌یانه له ژیانیدا. "هه‌موو ناینه‌کۆنه و تازه‌کان، نه‌وانه‌ی که‌ناسمانین، وشه و حاله‌تی

نهمری بهو کهسانه رهوا دهبینن، که له سایه‌ی چاکه و پهیره وکردنی ناینه‌کانیان، لهو دنیا له بهه‌هشت، ههمیشه و نهمر دهبن. ههروه‌ها نهوانه‌شی که له نایین لا ده‌دهن و سه‌رپیچی له جیبه‌جیکردنی فه‌رمانه‌کانی ناینه‌که‌یان ده‌که‌ن، نهوانیش له دۆزه‌ختدا به‌رده‌وام و نهمر دهبن. (مه‌لود نیبراهیم حه‌سه‌ن، ۲۰۰۲، ۱۱۸). له سووره‌تی (البقرة) دا، نه‌فه‌رموویت: وَبَشِّرِ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أَنْ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ كُلَّمَا رُزِقُوا مِنْهَا مِنْ ثَمَرَةٍ رَزَقُوا قَالُوا هَذَا الَّذِي رُزِقْنَا مِنْ قَبْلُ وَأَنتُمْ بِهٖ مُتَشَابِهَةٌ وَلَهُمْ فِيهَا أَزْوَاجٌ مُطَهَّرَةٌ وَهُمْ فِيهَا خَالِدُونَ (۲۵ البقرة) واتا: "وه مزده بده (نه‌ی محمد) به وانه‌ی پروایان هیناوه و کرده‌وه‌ی باشه‌کانیان کردوه (شیخ مه‌حه‌مه‌دی خال، ۱۹۶۸، ۸۲). "که بیگومان بو نه‌وان هه‌یه به‌هه‌شتانیک که جوگه‌ی ناوی زور تییدا به ژیریانا نه‌روات. هه‌رچه‌نده له‌وی خوارده‌مه‌نییه‌کانیان بدریتی له میوه‌هات نه‌ئین نه‌ویه که توژی‌ک له‌مه‌پیش دایانینی، وه خوارده‌مه‌نییان یه‌کتریدا، وه بو نه‌وان هه‌یه لهو به‌هه‌شتانه و ژناتی پاکیزه، وه نه‌وان تییدا هه‌تاهه‌تایین (هه‌مان سه‌رچاوه، ۸۳)

۳. به مه‌به‌ستی ناماژهدان به‌وه‌ی خوی گه‌وره زیندوو و نهمره و هه‌ر خودا خاوه‌ن ده‌سه‌لاتی ره‌هاییه. خودا بوونیکه (وجودیکه) له نهمری و نه‌مربوون و هه‌میشه زیندوو مانه‌وه‌ی خودا، گه‌وره‌ترین تاییه‌تمه‌ندی خودای بالآ ده‌سته. خودایه‌ک، که بمر بیت و دوی ماوه‌یه‌ک بوونی یه‌کسان بیت به خو‌له‌میش نه‌وه هه‌رگیز خودا نه‌بووه، چونکه خودا نهمره. پیویسته نه‌وه‌ش بو‌تریت، که (هی) یه‌کیکه له ناوه‌کانی خودا و زورجاریش (هی و لایموت) واتا زیندوو و نامریت. هه‌روه‌ها، خودایی گه‌وره له‌قورناتی پیروزدا ده‌فه‌رموویت: اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ... (255) سورة البقرة. واتا: جگه له خودا هیچ خودایه‌کی تر نییه، که شایه‌نی په‌رستن بیت و هه‌رده‌م زیندوو و سه‌رپه‌شتیاره. وشه‌یی (هی) به‌مانای زیندوو دیت، که‌واته زیندوو مانه‌وه و پاریزگاری کردن له زیندوو‌یه‌تی خود، سه‌ره‌تاترین هه‌نگاوانه به‌ره‌و نهمری و نه‌مربوون. خوداش وه‌کو بوونیک (وجودیک) هه‌رده‌م زیندوو و نهمره.

تەۋەرى دوۋەم:

۱. نەمىرى لە شارستانىيەت و ئاينە كۆنە كاندا.

۲. نەمىرى، لە شارستانىيەتتى سۆمەرى كۆندا، (داستانى  
گلگامىش بە نموونە).

۳. گىرى نەمىرى، لە داستانى (گلگامىش) دا.

۴. نەمىرى لە شارستانىيەتتى مىسىرى كۆندا.

۵. نەمىرى، لە شارستانىيەتتى مىسىرى كۆندا

۶. نەمىرى و پاىيە نەمىرى، لە ئاينى زەردەشتىيدا.

## نەمىرى لە شارستانىيەت و ئاينە كۆنەكاندا:

رەگ و مېژووى نەمىرى، دەگەرئىتەو بۇ شارستانىيەت كۆنەكان و بېرکردنەو سەرەتايىيەكانى مرقۇف، چونكە لەوكاتەوئە مرقۇف ھۆشى ھاتۆتە بەر خۆى و بېرى كردۆتەو، ھەمىشە ترسىكى نەپراوئە ھەبۇو لە مردن و ويستوويەتى، ئەو ترس بە شتتېك پىر بىكاتەو، بېگومان باشترىن كەرەستەش بۇ پىرکردنەوئە ئەو ترسە، پىرىتى بۇو، لە خەيالىكردنى نەمىرى. لەم تەوئەردا، ھەول دەدەين، بە كورتى و خىرايى نامازە بەو شارستانىيەتە كۆنە بەدەين، كە بېرۆكە نەمىرى تىياندا وئىنە داوئەو، لە گىرنگىرئە ئەو شارستانىيەتە كۆنەئە گىرنگىيان بە بابەتەكانى نەمىرى داوئە:

## نەمىرى، لە شارستانىيەتى سۆمەرى كۆندا، (داستانى گىگامىش بە نمونە):

ھەندىك لە سەرچاوەكان باس لەو دەكەن، كە سۆمەرىيەكان كورد و بەشىكن لە شارستانىيەتى كۆنى كورد، بەلام بە ھەر ھۆكارىك بېت، بەرەو دۆلى مېزۇپۆتاميا كۆچىيان كردو، بەلگەكانىش تەنھا بەلگەئە دەستكرد و مېژووى نىين، بەلكو بەلگەئە زمانىن و جوگرافىين. ھەر وھا، لەم بارەيەو (ھاوئى باخەوان) دەئىت: "سۆمەرىيەكان نە بولگارىن و نە لە ناوچەكانى دۆلى سىند و باشوورى بلوخستانەو ھاتوئەتە دەشتى لىتەيىەو، بەنچە و نەژادى ئەم سۆمەرىيانە دەگىتەو بۇ ناوچەكانى زاگروس كە ئىستا (كوردستان) ى پىدەئىن." (ھاوئى باخەوان، ۱۹۹۶، ۷۰) مرقۇف لە راپروودا، وەكو چۆن باوئەرى بە خواوئەند و ھىز و تواناى خواوئەندەكان ھەبو، ئاواش باوئەرى بەو ھەموو ھەندىك لەو خواوئەندە نەمىر و بۇ ھەتاهەتايىە دەئىن. چونكە ئەو خواوئەندە، لەلايەن خوداوە ھىز و تواناى نەمىريان پى بەخشاو. يەككە لە ديارترىن و كۆنترىن ئەو داستانانەى كە نەمىرى تىدا رولى خۆى دەگىرىت و نەمىر چەقى داستانەكەيە، (داستانى گىگامىش) ە. گىگامىش پاشايى (ئوروك)، تا بلىنى پاشايىكەى زۆردار و خۆسەپىن بوو و ستەمى زۆرى لە گەلەكەى كردو. ئەم ھەموو ستەمەش، دەگىتەو بۇ ئەو دەسلەلات رەھا و تاكەرەوى بە پاشا دراو. كورتەى داستانەكە بەمشىوئەيە:

چىرۆكەكە ، ” لە بارەى پاشاي (ئۆرۆك) ەو ەيە، كە سىن بەشى خواو ەندە و شى  
بەشى تى مروف. بە ەيز و قوز و دانايە، بە لام زوردار بوو، لە بەران بەر  
گە لەكەى.

هەر و ەها (نەنكىدۆ) مروفىكى سەر ەتايى بوو و خودا دروستى كرد بوو، بۆ  
و ەستاندى نەو ستمەى كە گنگامىش لە بەران بەر گە لەكەى دەيكات.  
پاشان (نەنكىدۆ) بوو بە پياويكى پيشكە وتوو پاشا ناسىنى سوزانىيە پيرۆزەكە و  
وازي لە ژيانى سەر ەتايى ەينا. پاشان گەشتى كرد بۆ و رۆك و رووبەرى گنگامىش  
بوويەو ە. سەر ەراى بردنەو ەى گنگامىش، بوون بە ھاوړى يەكتى. پيكەو ە  
چىرۆكيكى نەفسانەيى تۆمار دەكەن، نەو ەش ەلەدەستن بە لەناو بردنى پاسەوانى  
دارستانەكە، كە ناوى (ھمبابا يان ھمبابا) و دارە پيرۆزەكانيان پريەو ە. پاشان  
عشتار ەات پيريانەو ە، خواو ەندى مندالبوون و سىكس و جەنگ، بە تالەمووى  
ناسمان، بۆ نەو ەى سزاي گنگامىش و نەنكىدۆ بدات، لە پاى نەو كارانەى  
كردوويانە پاشان رووبەرووى گنگامىش و نەنكىدۆى بوويەو ە، لە بەر نەو ەى  
گنگامىش نيو ەى خواو ەندە، بۆيە تەنھا پريارى كوشتنى نەنكىدۆى دا.

پاشان گىلگامىش بۆ ھاوړىيەكەى دەگرى و فرمىسك دەرژىت و لەسەر  
رووخسارى سەرگەردان دەبىت، دواتر تووشى خەمۆك دەبىت. دەست بە  
گەشتىكى دوور و درىژ بۆ دۆزىنەو ەى نەينى ژيانى ەتاهەتايى دەست پيدەكات،  
لەگەل نۆتۆ-ناپشتىم، تاكە رزگار بووى لافاوەكەى گەورەيە، لە كۆتاييدا بۆى  
دەردەكەو ىت كەواتە: نەو ژيانەى تۆ بەدوويدا دەگەرييت، نايدۆزىتەو ە، چونكە  
تەنھا نەو ژيانە، كە بەدوويدا دەگەرييت، نايدۆزىتەو ە، چونكە خودا و ەندەكان  
كاتىك مروفىيان دروستكردو ە، كاتىك مروفىيان دروستكردو ە، مردنيان كردە  
چارەنووسى خۆى، گيانى نەويان بە دەستەو ە ھەلگرت، مردنيان كردە چارەنووسى  
خۆى، ژيانى نەويان بە دەستەو ە ھەلگرت” (احمد تركى، ۲۰۱۹، ۵۶)

داستانى گنگامىش، لەلايەن ميژوونووسانەو ە، بە كۆنترىن داستانى دۆلى  
ميژووپۆتاميا دىتە ھەژمار و لەسەر تاتەقورپىنە نو سراو ەتەو ە. وەكو  
لەسەر چاو ەكان نامازەى پىكراو ە، كە گنگامىش يەكيك بوو ە، لە پاشاكانى  
سۆمەرى و ”ميژووى نەم داستانە، دەگەريتەو ە بۆ زياد لە ۴۰۰۰ سال، ھەر و ەها  
رووداو ەكانى دەگەريتەو ە بۆ سەر دەمەكانى پيشووترىش، وەكو رەوشتە بەرزە

ناوبانگهکان، که تا هه‌نووکەش نهمره و له هه‌موو سه‌رده‌م و شوینه‌کاندا بانگه‌وازی نینسانی گشتی هه‌یه، چونکه نه‌و پرسانه‌ی که مامه‌له‌ی له‌گه‌لدا کردووه، هه‌شتا مرو‌ف داگیر ده‌کات و بیره‌ده‌کاته‌وه و له ژیا‌نی سو‌زداری و فیکریدا ده‌له‌رزیت، نهمه‌ش وایکردووه دو‌خ و رووداو‌ه‌کانی وروژینه‌ر و دلی د‌لگیر ب‌یت" (طه باقر، ۲۰۰۹، ۱۱) هه‌ندیک له بو‌چوونه‌کان وایی بو‌ ده‌چن، که که‌سایه‌تی سه‌ره‌کی نیو داستانی گ‌لگامیش، که مه‌به‌ستی ل‌یی که خودی گ‌لگامیشه کورد ب‌یت، نه‌ویش نه‌وه ده‌کاته به‌لگه که داستانی گ‌لگامیش هه‌رچه‌نده داستانیکی سو‌مه‌ریه، به‌لام" وشه‌ی گ‌لگامیش له هه‌چ زمانیکدا مانای نیه، به‌لام له کوردی دا مانی "که‌له‌گامیش" واته گامیشی ن‌یر، "که‌له‌گامیش" واته سه‌ره‌گامیش، یان "گه‌ل گامیش" واته گامیشی ناو گه‌ل و ل‌یره‌وار ده‌دات. ج‌ینگای زانینه گه‌لی کورد له کوندا مرو‌فی زیاتر به‌ نا‌ژهل چواندووه و بو‌ که‌سانی نا‌زا، ناوبانگی نا‌ژهل‌ئیکی بو‌یری بو‌ داناه. بو‌ نمونه: له سه‌رده‌می نیستاش له دیهاته‌کان نهمه به‌کار د‌ین که "فلانکەس ده‌ل‌ئی که‌له" واته زور به‌تاقه‌ته، یان ده‌ل‌ین "فلانکەس ده‌ل‌ئی ش‌یره" واته زور به‌خیره‌ته. ته‌نانه‌ت ناوی ش‌یرکو که بو‌ته ناوی مرو‌ف سه‌رچاوه‌ی چواندنه به‌ ش‌یر، که نا‌ژهل‌ئیکی به‌خیره‌ته. ناوی گ‌لگامیش بو‌ هه‌مان مه‌به‌ست به‌کار هاتوه. له‌و کاته‌دا زورینه‌ی نا‌ژهل‌ه‌کان ک‌یوی بونه و که‌له‌گامیش له ناوچه‌ی کوردستاندا به‌تاقه‌تترین و به‌خیره‌تترین نا‌ژهل‌ی ناوچه‌که بوه، بو‌یه نهم ناوه بو‌ته ناسناوی که‌س‌یک. که‌واته ده‌کریت به‌ شانازی‌وه ب‌ئین که گ‌لگامیش و سو‌مه‌ریه‌کان کورد بونه و شارستانی‌هت له کورده‌وه بو‌ هه‌مو ج‌یهان ده‌ستی پ‌یکردوه و نه‌ته‌وه‌ی کوردیش هه‌میشه له سه‌ر نهم ز‌ید و ن‌یشتمانه ژیاوه. (هاو‌ری قه‌ندیل، ۲۰۱۳، ل‌ینک) که‌واته ده‌کریت وشه‌ی (گ‌لگامیش) له وشه‌ی (که‌له‌گامیش) هوه و ده‌گیراب‌یت، وه‌کو ده‌زانین مورفیمی (که‌له) مورفیمی پاشگر به‌نده و له پ‌یش مورفیمه‌کانی تره‌وه د‌یت و بو‌ زیاتر گه‌وره‌کردنی شته‌کان به‌کار د‌یت و له وشه‌سازیدا ر‌ۆلی هاوه‌ل‌ناو ده‌ب‌یت، بو‌ نمونه ده‌وتریت: (که‌له‌پ‌یاو، که‌له‌ناسک، ...) و هه‌ر نهمه‌ش، به‌ پ‌یی تیپه‌ربوونی می‌ژوو و هه‌ل‌کشان و داکشانه زمانیه‌کان، گ‌ورانی وشه‌سازیانه‌ی به‌سه‌ردا هات‌ب‌یت و بو‌وب‌یت به‌ (گ‌لگامیش). هه‌رچه‌نده له فه‌ر هه‌نگی نیستایی زمانی کوردییدا، مورفیمی (گ‌ل) مانایی هه‌یه و به‌ مانای (خاک و خو‌ل) د‌یت، مه‌به‌ست له‌وه‌یه: که‌ خاک و گ‌لی گامیشه‌کانه. ده‌ب‌یت نه‌وه‌ش بو‌تریت که له زمانی عه‌ره‌ب‌ییدا پ‌یتی (گ) نیبه و عه‌ره‌ب به‌ (ج‌لگامش) ناوی ده‌بات. چونکه (نه‌ک‌یند‌و) که هاو‌ری گ‌لگامیشه، " زورجار له هونه‌ردا له جه‌سته‌یه‌کی نا‌لوزی سه‌ر و سنگی مرو‌ف‌دا، و دابه‌شبوونی، نوینه‌رایه‌تی ده‌کریت، ب‌نه‌که‌ی (به‌تایبه‌ت پ‌شتی) له ش‌یوه‌ی گایه‌ک‌دایه، و نه‌و ج‌لی قو‌چه‌کانی له‌سه‌ر

سەرى لەبەر دەكات كە وتەمان نیشانەى خودایى و نیشانەى پىروۆزى بوو" (طە باقر، ۲۰۰۹، ۱۶)

رەنگدانەو نەمرى و ھەولدان بۆ نەمرىوون و عەودالبوون، بۆ نەمرى ھەتاهەتایى، يەككە لە ھەرە گرنگترین ئەو شتانەى لە نىو داستانەكەدا تیشكى خراوەتەسەر، نەمەش، لە بەشى سىيەم داستانەكەدا بەدى دەكریت، ئەو دەمەى (ئەنكىدو) ھاوړى و ھاوسەنگەرى (گنگامیش) دەمریت، لەودەمدا گنگامیش ترسیك دايدەگریت، ئەو ترسەش ترسە لە مردن. پاشان بۆ ئەو پلەى خواوەندى بە دەستبەھنیت و رزگارى بېت لە مردن، چەندىن ھەول و تەقەلا دەدات. بەلام گنگامیش لە ھەول و تەقەلاى نەمریدا، دووچارى نىكوپەكەى گەورە دەبیت و ئەو بەدوای دەگەریت و بۆ عەودال تەنھا خەونىكى سەرابىنە و ھىچ تر نىيە. ئەم داستانەش ئەو دەگەيەنیت، كە نەمرى و مانەوەى ھەتاهەتایى بۆ كەس دەستبەر نەكراو و ناكريت. بەلكو مرووف لە رینگە كار و داھىنان و ھەولدانەكانىيەو، دەتوانیت ناو و نازناوى خۆى بۆ خۆى كۆپكاتەو.

### گرى نەمرى، لە داستانى (گنگامیش) دا:

لە زمانى كوردبىدا، گرى بە ماناى پىكەو بوونى دوو شت دىت، يان زياتر دىت. بۆ نمونە (گریدانى حەبل) يان (گریدانى بەنەخوین). ھەرودەھا، وشەى گرى دەتوانیت بەبیتە يارمەتدەرىك، بۆ دەولەمەندکردنى فەرھەنگى زمانى كوردى و دارشتنى چەندىن وشەى نوئ وەكو: (گرىبەست، گرىكوپەر، گرىدار، گرىبەرەنە، ھتد...). وەكو (ئىبراھىم سەعید) گۆرانبىژ دەلى:

زۆلقت ماری گرى گرى

رىگە لە رىبووار دەگرى

ھونەر مەند زۆلفى يارى بە ماری گرى گرى چوواندوو و ھونەرىكى رەوانبىژى دانسقە و تايبەتى بەرھەم ھىناو.

لە رستەسازىشدا، گرى بە وشەيەك يان چەند وشەيەك دەوترىت كە پىكەو دىن، چونكە گرى يەككە لە دوو ناستەكەى رستەسازى و پاش رستە دىت.

نمونه:

دلی من غه مگینه

لهم رسته یه دا، (دلی من) گری ناوییه.

ههروه ها، له زانستی پریشکیدا، گری پانتایه که ی فراوانی داگیر کردووه، چهنده جوړی گریمان ههیه، وهک گری مه مک، که ههندی کات ده بیته هوکاری شیرپه نجه ی مه مک و یان رهحم و گری مل. به لام له دهرووناسییدا، (گری نه مری) نه خوشییه که ی دهروونی کون و ههستیینه کراوه. گری له دهرووناسییدا، بهم شیوهیه پیناسه کراوه "گری به شیکه له که سایه تی که خاوه نی نالوزیه کی جیاواز و یاده وه رییه کی تاییه ته" (روجیه موکیالی، ۱۹۸۸، ۴۶). ههروه ها، دهتوانین چهن دین گری تر دهستنیشان بکهین له دهرووناسییدا، بو نمونه وهکو گری ئودیپ و گری نیکسترا و گری خوبه که مزانین و ...، (گری ئودیپ) یه کیکه لهو گریانه ی که له لایه ن فرۆیده وه، دهستنیشان کراوه. "پیناسه یه کی ساده و ساکار، که پنی دهناسریته وه بو (گری ئودیپ): نار ه زوی قه ده غه کراوی هه بوونی دایک و نار ه زوی کوشتی باوک" (مفیده قیطون، ۲۰۱۵، ۲۶). لهم گرییه، له لایه ن مندالی کوره وه دروست ده بیت، لهو ده مه ی مندال ده چیته نیو ته مه نی هه رزه کاریه وه و هو رمونه سیکسیه کانی پهیدا ده بیت و زیاتر گرنگی به دایکی ده دات و نه مهش ههندی کات، پهل ده کیشی بو لهم گرییه. گری نیکسترا، پیچه وانه ی گری ئودیپ، چونکه گری نیکسترا لهو ده مه پهیدا ده بیت، که کچ گهوره ده بیت و ههسته سیکسیه کانی له بهر ان بهر باوکی پهیدا ده بیت و وای لیده کات رقی له دایکی بیته وه، له بهر نه وه ی و ا ههست ده کات، که باوکی داگیر کردووه.

ههروه ها گری خوبه که مزانی، "نه مهش یه کیکه له گری دهروونییه گهوره کان و به هو ی نهو که مورتییه بچوو کانه وه که له مروقه کاندا ههن، ههن دی کات جلهوی بیرکردنه وه و تیهرزینی نهو مروقه به ره و دولی بیرکردنه وه ی نه رینی ده بن و له بیابانی خوبه که مزانین به ره لای ده بی. (عومه ر عادل، ۲۰۲۲، لینک...) که واته، له ژیر روشنایی گری دهروونییدا، پیناسه ی (گری نه مری) بکهین و بلین: نهو



گرېبیه، له نهجامی ترسیکی قوولوه له مردن پهیدا دهبیت و کهسی تووش بوو، همدوم کهلکهلهی نهمری لا دروست دهبیت. رهنکه سهرهکیتیرین هوکاری دروستبوونی نهم گرېبه، ترس و دلهر اوکی بیت، بهشیوهیهکی زور گهوره. چونکه " دلهر اوکی و ترس له ههست و سوزه سهرهتاییهکانی مروف، که هاوواتای پهکن و بهپیی روانکه دهر وونیهکان پهیوهندیان پهیهکهوه ههیه.(د.احمد محمد عبدخالق، ۱۹۸۷، ۲۵).

بهدریژایی میژووی مروف، نهمری نهو مهتهله بووه، که نه توانراوه ههلبهنیریت. له بهره بهیایی سهره تاکانی میژوودا، ههندیکی له مروقهکان نههمنده گرنگیان به نهمری داوه و له ناکامدا پیی نهگهیشتون، تووشی گریی نهمری هاتوون، نهم گرېبهش گریهکی دهر وونیه و له نهجام نهو بیرکردنهوه زورهوه پهیدا بووه، له باره ی نهمریهوه. رهنکه هر به هو ی نهو شکسته یانهوه بیت، هاتوون بو خالیبوونهوه یان نهو گری دهر وونیه، خوویان داوهته نووسینهوه ی نهفسانه و داستانهکان و تیکه لکردنی نهمری له گهل بابهته فلسه فییهکاندا. مروقهکان نهو دهمه ی دووچاری نهم نهخوشیهه دهبنهوه، که ترسییان بهره و ریرهوه تاریکاییهکانی مردن زیاتر دهبیت و رهشایهکی پهکجار گهوره، ته می ژیانان داده گریت. گریی نهمری، زورتر له لایهن خاوهن هیز و دهسه لاته کانهوه سهر هه لدهدات، چونکه نهوانه ی خاوهن هیز و دهسه لاتن، حهز دهکن، بو ماوهیه که ی زور له سهر کورسی دهسه لات دانیشن و په ره به خو سه پاندنی خو یان بدن. هر نهو هیز و دهسه لات ههش، په کیکه لهو هوکارانه ی، که مروقهکان بهره و بیروکه ی ده بات. نه مهش به ته و او هته ی له داستانی گلگامیشدا رهنکی داوه ته وه، چونکه گلگامیش، خاوهن دهسه لاتیک ی ره ها و تاک بوو. ترسیشی لهوه هه بوو، که مردن بهبیته هوکار بو نهوه ی هه موو دهسه لات و هیز و تهختی پاشاییه که ی له دست بچیت. یان په کیکی تر، لهو هوکارانه ی که وایان کردووه، گلگامیش به دوا ی نه مریدا عه و دال بیته و دولودول و شاخوشاخ بگه ریت به دوا پیدا و نهم گرېبیه ی تیدا دروست بیت، توقین و شوکی بوو، له بهرانبهر مردنی (نه نکیدو) هاو ریتیدا

“مه رگ ره ههندیکی دهر وونی بو نووسهران و شاعیران دروست کردووه و بووه ته پرسیاریکی فلسه فی لای زور بهری نه دیب و فهیله سوفان و به پیی میژووی مروقیهته ده بینن که کهسانیکی زور له مردن هه ل هاتوون و له نهفسانه کونه کانیشتدا داستانی گلگامیش به دوا ی دهرمانیکدا گهراو که نهمری

پیبه‌خشیت” (حسن سرباز، مەریوان حسین فەرحان، ۲۰۱۹، ۱۳۴) ئەمەش ئەو دەگەنیت، ئە گەورەترین پالەنەر کەوای کردبیت، زۆریک ئە کەسیاتییه‌کان بە درێژی میژوو کە دووچاری گری نەمری هاتوون، ئە ئەنجامی ئەو ترس و هەلەتەو بوو، کە ئە مەرگەو سەرچاوەی گرتوو.

## نەمر، ئە شارستانیەتی میسری کۆندا:

نەمری مەرف، بەچەن شیواییەک گوزارشتی لێدەکریت، هەندێ بە مانایی ژیانی هەتاهەتایی پاش مردن دیت و هەندیک جاریک مانەوێ هەتاهەتایی ئە ژیانی ئیستادا دیت. زۆر بەی بیروباوەرە کۆنەکانی سەردەمانی زوو باوەرییان بە نەمری هەبوو، وەکو راستییەک لێیان روانیو، نەک ئەفسانە. بەلام هەرگیز نەیان توانیت دەستیان بە نەمرییە بگات و کاری لەسەر بکەن، مەگەر تەنها ئە چوارچێوەی داستان و ئەفسانەکاندا نەبیت.

وەکو ئاگادارین، میسر ئە کۆندا خاوەن شارستانیەکی دەوڵمەند و پڕ بەها بوو و خاوەن شارستانیەتی پیشکەوتوو بوو، هەرەمەکانی میسر گەورەتر گەواھیدەری زیرەکی و بلیمەتی ئەوسایی میسر. گەلانی ئەوسای میسر هەر ئە چاخی بەردینەو بەرباوەری خواپەرەستی ئە ناویاندا سەرھەنداو و گەلیکی فرەخوای بوون، چونکە زیادە ئە پیویست خواوەندیان هەبوو و پۆ هەر شتیکی خواوەندیکی تاییبەتیان دانوو.

بابەتەکانی نەمری و ژیاوە، یەکیک بوو ئە گرنگترین ئەو بابەتەکی کە میسرییە کۆنەکان خۆی پێیەو سەرقال کردوو. ئە میسر دا "نەمری بیروکەییەک کە ئە تاوەکانی سەردەمی بەرددا چەماوەتەو وەک بیروباوەری خاوەنی عەقل، و عەقڵی کۆتایی سەردەمی بەردینی نوێ وەلید - ئە ئە (نەقەدە) باکووری (تیبس) بەخاک سپێردرا. مردوووەکی نیشانەکی لەدایکبوونی دووبارەیی ئە جیھاتیکی نویدا. (ابکار سقاف، ۲۰۰۹، ۴۹) پۆ نمونە میسرییەکان گرنگیان بە مۆمیاکردن داو و هەندیک کاتیش خشل و زیرییان لەگەڵ مردوووەدا ناشتوو، چونکە باوەرییان بە نەمری و زیندووبوونەو هەبوو. مۆمیاکاری و مۆمیاکردن، دیاردەکی هەرە باوەی نیو شارستانیەتی میسری کۆنە. "هەرچەندە کرداری

مۆمياکردن له لايهن ميللهتانی تریشهوه نهجام دراوه، بهلام میسرپیهکان له ههموو میللهتانی دنیا باشتر و زانستیانه تر نهجامیان داوه. " (کهلسومه جهمیل، ۱۱۶، ۲۰۱۷) وهکو وتمان فرهخوایی یهکیک بووه، له سیمای دیارهکانی شارستانیتهتی میسری کۆن، نهوه خواوهندهش که تایبهت بووه به کاروباری مردن و لئیرسینهوه دواى مردن. ناوی نهوه خواوهندهش (نۆزیریس)، که پاش نهوهی مرقهکان دهمردن و دهچهنه جیهاتیکی ترهوه، به پیتی بیروباوهری میسری کۆن، له لایهن نهم خواوندهوه مامهلهی کار چاک و خراپهکانیان لهگهڵ دهکریت. ههروهکو چۆن له ناینی ئیسلام مرقف پاش مردنیان به پیتی کاره چاک و خراپهکانیان پاداشت و سزاییان دهدریتهوه، به ههمان شیوه بیروباوهری کۆنی میسرپیهکان بهم شیوهیه بوو، بهلام له فۆرمیکی جیاوازتردا، چونکه له ناینی ئیسلامدا، مرقهکان کاتیکی دهمردن له گۆرهپانی زیندووبونهوهدا، له لایهن خوداوه کارهکانیان دهخریته تاي تهرازوو و مامهلهی لهگهڵدا دهکریت، بهمهش زهقترین جیاوازی له نیوان نهم دوو نایندا بهدی دهکریت، نهوهش نهوهیه: که ناینی ئیسلام باوهری به یهکتاکپهرهستی ههیه، بهلام بیروباوهر کۆنهکانی میسر بۆ ههر شتیکی خوداییهکی تایبهتیان داناوه.

نهم نهفسانهیه، (مهبهست له نۆزیریس)، له دونیایی ناینی میسرپیهکاندا، به خواوهندیکی نهمر دادهنریت، چونکه له پاش مردن زیندووبۆتهوه. ههروهها "نۆزیریس خاوهن دوو کاره: خواوهندی کشتوکاله، نهکی پیکهوه لکاندی تۆوهکاته، که دهچنیرین و گهشه دهکن. نيمه ههمیشه به مۆدیلهکانی نۆسیریس و نهو گهشهکردنهی که له گۆرهکاندا دهیدوزینهوه، له دهولهتی مۆدیرنهوه دهست پیدهکات، نهمهمان بیرهخریتهوه، له ههمان کاتدا له دهولهتی کۆنهوه، مۆدیلی پاشایه بۆ مردن" (فرانسواز دونان، ۱۹۹۷، ۵۷). (نۆزیریس) له نهفسانهکهکاندا به چهندين شیوه باسی لئوه کراوه، بهلام کورتهی نهفسانه بهم چهنه: بهپیتی نهفسانهی میسری، نهو له لایهن سیتی برا خراپهکهیهوه کوژراوه که هیماي خراپهیه، لهکاتیکی کردهوهیهکی رپورهسمی نهجامدا که تئیدا تابوتیکی نایاب نمایشکرا بوو، نامادهبووان تئیدا دهخوتن، بهلام تهنها بۆ نۆسیریس گونجاو بوو، ئیسیس گهشتهکهی دهستی پیکرد به گهران بهدواي پاشماوهی میردهکهیدا، و له ههموو شوینیکی که بهشیک له جهستهی دهدۆزیهوه، میسرپیهکان پهراستگاکانی وهک پهراستگای نهیدۆسیان دروست دهکرد، که میژووی نهم رووداوه دهگیریتهوه، نهبو رامسی دووهمی بهناوبانگ، فریسکۆکان روونی دهکهنهوه که ئیسیس چی کردوه له کۆکردنهوهی تهرمی نۆسیریسدا، پاشان

پروفسور جووتبوني نيوانيان بۇ لەدايكبوني كورەكەيان، خوداوەندی ھۆرۆس، كە بەرەنگارى تۆلەسەندنەوہى باوكى دەبىتەوہ لە مامى و بەھۆى سەرکەوتتى بەسەر مردندا، ژيانى ھەتاھەتايى و خودايى بەسەر جىھانى دووہمدا بە ئوسىرىس بەخشى. (ويکپېديا)

## نەمرى لە شارستانىيەتى يۆنانى كۆندا:

يۆنانىيەكان لە كۆندا خاوەن شارستانىيەتى خۆيان بوون و لە بوارە جۆراوجۆرەكانى ويژە و زانست، بەرھەمىيان پيشكەش كردووہ. لە گرنگترين نەو بوارانەش: فەلسەفە و بيناسازى و زمان و ھۆنراوہ و... ھتد. يۆنان بە پيشەنگى زانست دادەنرين لە جىھاندا و سەرچاوەى زۆربەى نەو زانستان، كە ئىستاكە لە جىھاندا رۆلبيان ھەيە لە خزمەتى كردنى مرقايەتى و كارناسانى كردن بۆيان. يۆنان بە دلى فەلسەفە دادەنريت لە جىھاندا، چونكە بىرە فەلسەفەيەكان و فەيلەسوفە يەكەمەكانى جىهان، لەويوہ سەريان ھەلداوہ.

يۆنانىيەكان ھەرچەندە خاوەن شارستانىيەت و زانست و زانىارى خۆيان بوون، بەلام لە بابەتەكانى نەمريدا، زۆر سوودبيان لە ميسرىيەكان وەرگرتووہ. وەكو (ھىرودۆت) دەلالت: "ميسرىيەكان يەكەمىن نەوہ بوون، ناوى نەمرى رۆحبيان بردووہ، پاشان ئاماژەيان بە رۆح گۆركى داوہ و يۆنانىيەكان نەم دیدگايان بۆ خۆيان گواستەوہ، ھەندىكيان كۆن و ھەندىكيان ھاوچەرخ. ھەرۆھەا لە يۆناندا واييان پيشان دەدات، كە دیدگايى خۆيانە و خۆيان دايانمەزاندووہ. منيش ناوى نەو كەسانە ئەزانم كە نەم كارەبيان كردووہ، بەلام ئاماژەى پى ناكەم. (ھىرودۆت، ۱۹۶۶، ۲۴۷) بە پى بۆچوونى نەم ميژوونوسە يۆنانىيە، ميسرىيەكان دامەزرينەرى بابەتەكانى نەمرى رۆح و ھەر لە نيو ئەواندا سەرچاوەى گرتووہ و پاشان بلاو بۆتەوہ، بۆ ناو يۆنانىيەكان، ئەوانيش كەلكەكيان ليوەرگرتووہ، لە بوارەكانى خۆياندا.

ديارە گرنگيدانى يۆنانىيەكان بە نەمرى، لە چوارچىوہى نەفسانەكاندا بووہ. چونكە يۆنانىيەكانيش، ھەموو گەلانى نەوساى خاوەن ويژەى فولكلورى خۆيان بوون. پاشان ھەر نەفسانەى نەمريە، وردە وردە بەرەو بابەتە فەلسەفەيەكان

کشاو، بۆ نموونه: "جیاوازی سهرهکی و بهشی بنه‌ره‌تی له نیوان خواوه‌نده‌کان و مروقه‌کاندا، به‌لای هومیرۆسه‌وه، نه‌وه‌یه که کۆمه‌له‌ی یه‌که‌م پشت به نه‌مری هه‌تاهه‌تایی ده‌به‌ستیت و ریگه به مروقه نادریت، له‌و ژمه به‌خۆن و به‌خۆنه‌وه، مه‌گه‌ر پێشه‌کی له‌به‌رانبه‌ردا شتیکی گه‌وره به‌که‌نه قوربانی. له‌و نرخه گرانبه‌هایه‌ش، پێوستی به زه‌حمه‌ت‌کێشان و چه‌رمه‌سه‌رییه‌کی زۆره، تا‌کو ده‌گاته راده‌ی مردن، هه‌روه‌ها که‌م له مروقه‌کان ده‌توانن نه‌م نرخ گرانبه‌هایه‌ی به‌دن و له‌سه‌ر ریره‌وه باوه‌که لاده‌ده‌ن و سنووری مروقه ناساییه‌کان ده‌پرن، به‌توانا پال‌ه‌وانی‌تییه‌که‌یان و توانا خواوه‌نده‌ناسا‌که‌ییان. (د. اهلام ام‌لعنز باهلل عبد‌العظیم أبو‌اخ‌لری، ۲۰۲۱، ۷۰۲)

چه‌ندین فه‌یله‌سوف و زانایی یۆنانی تر هه‌ن که بۆ‌چوونیان له باره‌ی نه‌مریه‌وه خستۆته‌روو و لیک‌دانه‌وه‌ییان بۆ نه‌م چه‌مکه کردووه، به‌پێی توانا و بواره‌که‌ی خۆیان. وه‌کو نه‌فلاتوون و فیساگۆرس و سوقرات و ... بۆ نموونه سوقرات سی‌ به‌لگه‌ی ناوه‌زی هیناوه‌ته‌وه له باره‌ی نه‌مری گیان: "قوناغی دانانی پره‌نسییه‌که گشتیه به‌ده‌ره‌ینانی سروشتی که په‌یوه‌ندی نیوان سه‌ره‌ه‌ندان و نه‌مانی نیگۆ نیشان ده‌دات، واته‌ چالاکییه‌که‌ی و له‌ناو‌چوونی، قوناغیک بریتییه له‌ به‌کاره‌ینانی نه‌م به‌ما گشتیه بۆ ژیان و مردن و لیدوانیکه که له‌ویدا بزووتنه‌وه‌یه‌که له ژیا‌نه‌وه بۆ مردن و ده‌بیت بزووتنه‌وه‌یه‌کی هاوتا هه‌بیت بۆ نه‌وه‌ی له‌ مردنه‌وه پروات به‌لام گرن‌گترین قوناغه‌کان له‌ روانگه‌ی نیمه‌وه سنیهم قوناغه که سوکرات تییدا به‌رگری له‌ به‌ماکانی به‌لگه‌ی گشتی ده‌کات، واته له‌ چه‌مکی هاوسه‌نگی له نیوان هه‌ردوو ئاراسته‌که‌دا له‌ جووله‌ی له‌دا‌یکبوون له‌ دژی‌که‌وه بۆ یه‌کیکی تر و به‌پێچه‌وانه‌شه‌وه، نه‌و نیشان ده‌دات که نه‌نجامی ره‌ت‌کردنه‌وه‌ی به‌ماکه ناتوانریت قبول بکریت." (عزت قرنی، ۱۹۹۲، ۷۸) شانبه‌شانی سوقراتیش، نه‌فلاتوون خاوه‌ن بۆ‌چوونی خۆی بووه، له‌ باره‌ی نه‌مری گیانه‌وه و "باسی له‌وه کردووه که رۆحیکی ساده نه‌ دابه‌شکراوه و نه‌ هه‌له‌وشاوه، به‌لکوو نه‌به‌دییه، و مانای نه‌به‌دییه‌تی رۆحیکه، واته‌ بوونی پیش جه‌سته‌یه‌ک، و مانای نه‌به‌دییه‌تی، واته‌ مانه‌وه‌ی دوای نه‌فلاتون بیروکه‌ی رۆحیک له‌به‌رده‌م جه‌سته‌یه‌که‌دا له‌ فیرکارییه‌کانی فیساگۆرسه‌که‌نه‌وه هیناوه‌ته‌وه. (د. اهلام ام‌لعنز باهلل عبد‌العظیم أبو‌اخ‌لری، ۲۰۲۱، ۷۰۹). له‌راستییدا، بابته‌کانی نه‌مری و نه‌مری گیان، یه‌کیکن له‌ بابته‌تانه‌ی که یۆنانیه‌کان له‌ کۆندا زۆر له‌سه‌ری وه‌ستاون. به‌لام له‌ رۆژگاری نه‌مه‌رۆدا، که‌متر گرنگی ده‌دریت به‌و بابته‌تانه، به‌بیانووی پێوست نه‌بوو و هه‌ندیک هۆکاری تر.

## نهمری و پایه‌ی نهمری، له ناینی زهردهشتییدا:

( زهردهشت)، به دامه‌زرینه‌ری ناینی زهردهشتی داده‌نریت. له ههمان کاتدا هۆژانفانیش بووه و هه‌ندیک که‌سیش پینان وایه پیغه‌مبه‌ره. سه‌بارت به میژووی زهردهشت، " نووسهران و زانایانی یونانی باوه‌رییان وایه که زهردهشت پیش ۶۰۰۰ سال پیش زاین بووه. ((ئیسکان توس)) کۆنترین نووسه‌ری یونانییه، که ناوی زهردهشتی هیناوه. ئەم نووسه‌ره له سه‌ده‌ی په‌نجی پیش زانیین ژیاوه و نووسه‌رانی دیی له‌وه‌وه نادییان کردووه. "(بابان سه‌قزی، ۲۰۰۶، ۹). هه‌روه‌ها، له باره‌ی شوینی له دایکبوونی زهردهشته‌وه، و تراوه: " شوینی له دایکبوونی زهردهشت زۆرتر به خواره‌وه‌ی گۆلی ورمی زانراوه. یه‌کیک لهو شتانه‌ی زیدی زهردهشت بهو ناوچه‌یه ده‌به‌ستیته‌وه زمانی نافیتایه که کوردییه. (عه‌بدو لا ئیراهیمی، ۵۲، ۲۰۱۷). به‌لام دیده و بۆچوونیکێ تریش هه‌یه، که ده‌لی: "زۆربه‌ی زهردهشتیه‌کان و لایه‌نگرانی نه‌ریتی زهردهشت پینانوایه که زهردهشت نزیکه‌ی ۳۰۰ سال پیش نه‌سکه‌نده‌ر، یانی حه‌وته‌می پیش زانیی ژیاوه. "(خه‌سه‌ره‌و خه‌زاعی، ۲۰۱۲، ۷). به‌لام بۆچوونه راسته‌که نه‌وه‌یه که زهردهشت پیش نه‌سکه‌نده‌ری مه‌که‌ندۆنی ژیاوه، سه‌رچاوه‌کان پاس له‌وه ده‌که‌ن، که له کاتی هیرشی کردۆته سه‌ر نه‌و ناوچه‌یه، دوو له به‌ره‌مه‌کانی زهردهشتی بردۆته بۆ یونان و له ببواره جیاوازه‌کاندا سوودییان لیتی دیوه.

هه‌روه‌ها له ناینی زهردهشتییدا، زۆر گرنگی به‌لایه‌نی چاک و خراپه دراوه. چاکه‌کاران، پاداشتی چاکه‌کانی خویان ده‌ده‌نه‌وه و خراپه‌کارانیش، به‌ پیچه‌وانه‌وه. "به‌و تیگه‌شتنه‌ی که باشترین مرقه‌کان به‌گشتی نه‌وه‌ی شایه‌نی خویان به‌ده‌ست ناهینن له پاداشتی باشی ژیاوی دنیا، بۆیه ده‌رباره‌ی نه‌و چاره‌نووسه‌ باشه‌ی که له ژیاوی داها‌توودا به‌ره‌و‌روویان ده‌بیته‌وه، بۆیه نه‌و رۆحانه‌ی که هه‌ن ناگاداره‌کان له ژیاوی هه‌تا‌هه‌تاییدا شاد ده‌بن، وه‌ک چۆن درۆزنه‌کان بۆ هه‌میشه‌ نه‌سکه‌نجه ده‌درین، و باوه‌ردار نه‌و که‌سه‌یه که هه‌میشه چاوه‌ری شانشینی دادپه‌روه‌ری ناسمانی ده‌کات، که خودا کارده‌کات بۆ قه‌ره‌بوو‌کردنه‌وه‌ی نه‌و شتانه‌ی که له ژیاوی خوشی و به‌خته‌وه‌ری نه‌م جیهانه‌دا له‌ده‌ستی داوه" (د. اهلام املعتز باهل عبد العظیم أبو اخلری، ۶۹۸، [SEP] ۲۰۱۲) وه‌کو زۆریک له ناینه ناسمانیه‌کان، ناینی زهردهشت باوه‌ریان به‌ خودایه‌کی تاک و ته‌نها هه‌یه، که نه‌ویش (ناهورمزاد) یه، "ناهورمزادای

خوای زهردهشت و همیشگی و نه‌په‌دییه، زهردهشت به ژیر و بینهر و به‌توانا و زانای ده‌زانیت، که ویستی جیهان دروست بکات. له سه‌ره‌تاوه روحیکی نه‌مر و ره‌های به ناوی (وهومن) دروست کرد، یانی (ره‌وشت، زهین، فکر و نه‌ندیشه‌ی چاک) له دوا پیدا وهومن هه‌موو دیارده‌کانی جیهانی دروست کرد. "(عه‌بدو‌لا موبلغی نابادانی، ۲۰۰۲، ۵۳). هه‌روه‌ها له به‌ران‌بهر هیزی (ناهورمزدا) دا، هیزیکی (ئه‌هریمه‌ن) هه‌یه، که به مه‌به‌ستی شه‌یتان ده‌گه‌ینیت. ئه‌مه دوو هیزه‌ش، به‌رده‌وام له رکاربهری یه‌کترین. که‌واته: "بئه‌ماکانی ئه‌م ناینه بریتی بوون له: نیه‌تی باش، قه‌سه‌ی باش، کرده‌وه‌ی باش، پروای به‌رۆژی زیندوو بوونه‌وه و رۆژی حساب بوو و بریتی بووه له ملامانی نیوان (ئه‌هورمه‌زاد - هیزی خیر و چاکه) و (ئه‌هریمه‌ن - هیزی شهر و خراپه)". (ژیلوان عبدالله هه‌له‌دنی، ۲۰۱۰، ۱۷۶).

تەوەری سییەم:

۱. کەسایەتیە نەمرەکان، لە ویژەیی  
فۆلکلۆری کوردیییدا.

۲. کەسایەتیە نەمرەکان، لە  
ئەفسانەیی کوردیییدا.

۳. کەسایەتیە نەمرەکان، لە  
داستانی کوردیییدا.



## کەسایەتییە نەمرەکان، لە وێژە فۆلکلۆری کوردییادا:

لە رووی زاراوەوە "فۆلکلۆر زاراوەیەکی رۆژئاواییە لە بنەرەتدا، دابەشکراوە بەسەر دوو بەشدا: folk که بە واتای گەلیک دیت، ھەرۆھا lore که بە واتای کەلەپووری نەتەو دیت، ژمارەییکی زۆر لە نووسەرانی عەرەب بە تاییەت لە بواری چاپەمەنی و رادیۆ و شانۆدا، کە بوو ھۆی ئەوەی کە بۆلابوونەووی زاراوەی فۆلکلۆر لە ژبانی رۆژانەدا لەلایەن خەڵکەووە لە جیھانی عەرەبیادا. " (قاسمی کھینە، ۲۰۰۹، ۶۰، نەویش لە پەرتووکی منطلقات التفكير في الادب الشعبي وەرگرتووە) ئیمە ی کوردیش ھەرۆک عەرەب، زاراوەی فۆلکلۆرمان لە رۆژئاووە وەرگرتووە، رەنگە نەمەش بۆ ئەو بگەریتەووە کە یەکەمجار رۆژئاواییەکان باسییان لەم زاراوە کردووە و درکییان پیکردووە. بەلام سەرەرای بۆلابوونەووی ئەم زاراوەیە لە نیو نەتەووە و زمانانی جیھاندا، ھەر نەتەوویەک ویستویەتی بە پیش زمانەکە ی خۆی زاراوەی بۆ دابریژیت.

"فۆلکلۆر بریتییە لە کۆمەڵیک داھینانی نەتەووی، لە سەرەتاکانی میژوویدا، لە گۆرەپانی باوەر (عەقیدە) و رۆشیری و وێژە و ھونەر و تەلارسازی و پیشەسازی. " (عثمان عکاک، ۱۹۶۴، ۹). یان "فۆلکلۆر وشەییکی بیگانە، بەلام زۆرتر میلیتانی رۆژئاوا بەکار دەھینن. بە عەرەبی پێی دەلین: الادب شعبي " (محمد توفیق ووردی، ۱۹۶۱، ۴) دیارە مەبەست لە (الادب شعبي) لە زمانی کوردییادا (وێژە میلی) یان (ئەدەبی میلی) یە. کەواتە فۆلکلۆر بەرھەمی تاییەتی نەتەوویەک و لە دڵ و دەروونی تاکەکانی ئەو نەتەوویەو ھەلقوللۆ و چەکەری کردووە. بیگومان ئەوەی لە دڵ و دەرووندا بیت، تیاچوونی نەستەمە و ھەر نەم ھۆکارەش دەستی بە پالەکانی فۆلکلۆرەووە گرتووە و توانایی فرینی داوەتی لە نیو پانتاییە بەرفراوانەکە ی ئەدەبدا.

کەواتە تیگەیشتین بەووی فۆلکلۆر ئەدەبیکی دیرین و بە نرخێ گەلە و نەتەووەکانە. لە نیو ئەدەبیاتی فۆکلۆردا چەندین رەگەزی ئەدەبی ھەن، وەکو پەندی پیشیان و داستان و ئەفسانە و قەسە ی نەستەق و گالتهوگەپ و... ئەووی ئیمە مەبەستمانە و دەمانەویت وردبینی بیری بخەینەسەر، بابەتی نەمر مانەووی کەسایەتییەکان لە نیو وێژەوانی فۆلکلۆری کوردییادا. بەلام نایا ھەموو رەگەزە ئەدەبیاتی فۆکلۆری کوردی دەتوانریت لەم گۆشەنیگایەووە تیرامان و



بیت، به لام نهمه وهک تایبه تمدی هه ندیک کاره کتیره ی نیو داستان و نهمه فسانه کان ده بئیریت، له بهر نهوه ی کاره کتەر ”تایبه تمدنییه کانی جیاوازه له مروقی ناسایی که له واقیعدا بوونییان ههیه، چونکه مروقه کان دروستکراوی خودان و بوونیکی فیزیان ههیه و به پیچهوانه ی کاره کتیره ی نیو ده قیش رابردوو و داهاتوو و ژیانیکی بهرده و امیشان ههیه. (هیمداد حوسین بهکر، عهونی نهمین عومەر، سال...، ۱)

ههروه ها، زه قترین هوکار بو زیندوو مانه وه ی که سایه تی نیو داستان و نهمه فسانه کان، چالاک بوون و جموجوئیانه له نیو گئیرانه وه کاندا و رولئیانه له گورینی ناراسته ی رووداوه کان، چونکه “ تا قاره مان چالاک و زرپ و زیندوو بیت، پتر سه رهنجی خوینه ر یان و هرگر بو لای خو ی به نیت، قاره مان هه ن به کرده وه و کوششیان به توانا و ناکاریان، به جیاوازیان له وانی تر، تاسه ر له یاده وه ر ی خوینه ردا ده میننه وه ” (ناری عوسمان خه یات، ۲۰۱۹، ۲۱ نه وه پیش له گو قاری واته ژماره ۱۴ لاپه ره ۳۳۷ و هرگرتوه) نهمه نهک بو ره گزه نه ده ببییه کانی وهک داستان و نهمه فسانه، دروسته به لکو له گهل ژیان ی روژانه شدا، یهک ده گریته وه، به وه ی نه وه که سانه ی هه تاکو زورتر چالاک بن و جوولئیانه زورتر بیت، زیاتر له نیو خه لکدا ناسراون و به گویره ی چالاک بوونیان، له یاده وریمان ده میننه وه

ئاوه ز و یادگه ی مروق هه همیشه ناوی نه وه کهس و کاره کتیره انه گهنج دهکات، که نه زموونی کردوون و خویندنه وه ی نه وه گئیرانه وه ش جو ریکه له نه زموونکردن. ههروه ها له کاتی خویندنه وه ی نه وه رووداوانه دا، یادگه مروق هه لده ستیت به گهنجکردنی نه وه رووداوانه له نیو کوگای خویدا و به چوار قوناغ تیپه ر ده بیت:

۱. ”قوناغی و هرگرتن: له م قوناغه دا تاکی مروی زانیارییه کان به ده ست ده هینیت و وهریان ده گریت و له نیو یادگه یان ده خات.

۲. قو غانی خه زنکردن: له م قوناغه دا زانیارییه کان ده هیلرینه وه و کوگا ده کرین.

۳. قوناغی گه راندنه وه: له م قوناغه شدا زانیارییه کان ده گئیرینه وه که خه زنکراون.

۴. بیره اته وه: بریتیه له توانای گئیراندنه وه ی زانیارییه کان له کوگاکانی یادگه وه. ” (محمد سه لامه، ۲۰۱۹، ۱۸) و اتا: که سیاتییه نهمه رکان له نیو نهمه فسانه و داستانه کان، به چوار ههنگاو له ئاوه زی مروقه کاندا جیگیر ده بن، له یه که م

ههنگاودا تهنها خوینهر دهقهکه دهخوینیتتهوه و پاشان ناوی کارهکتهرهکان گهنج دهبیت، له ههنگاوی داهاتوودا ئاوهر کارهکتهرهکان دهگهرینتتهوه، له ههنگاوی کویتاییدا، ئاوهر ناوی کارهکتهرهکان بیر دههینیتتهوه. پاشان ئەمەش ئاوهری مرفوق ههئدهستیت، به چهند چالاکییهکی سروشتی تر، بۆ ئهوهی، پاریزگاری له ناو ئهوه کهسایهتیانه له نیو یادگهیدا.

### کهسیاتییه نهرهکان، له ئەفسانه کوردییدا:

ئەفسانه رهگوریشهکهی دیرینی ههیه، تهنانهت مافی ئهوهمان ههیه بلین: ئەفسانه و رهگوریشهی ئەفسانه کوئتره له میژوو، بهو مانای میژوو نا که ئهوه ههموو رووداوانهی له رابردوودا روویان داوه. بهئکو مهبهستمان له میژووی تومارکراو و نووسراوه، چونکه ئەفسانه دهگهریتتهوه بۆ پیش نووسینهوه رووداوهکان، ئهوه ئەفساناتهش که تومارکراو له دووتویی پهرتووکهکاندا، پاش ماوهیهکی زور له روودانی ئەفسانهکاندا گیرانهوهتهوه و لهلایهن ئەفسانهنووسهکانهوه نووسراوهتهوه. ههروهها "زوربهی سهراچاوهی ئەفسانه دهگهرینهوه بۆ سهراچاوهی میژوو، توانیان مامهله بکهن بهو مادهیهی که له ئەفسانهدا هاتوووه و بههای میژوویی لی دهرهیناوه." (توثیق حضاری، ۲۰۰۹، ۸۵) ئەمەش ئهوه دهگهیهنیت که بهشیک له میژووی دیرین و کوئی گهلان له ههناوی ئەفسانهوه دهرهینراون و ئەفسانه تهواوکهری میژووی دیرینه.

ئەفسانه به ههمان شیوهی رهگهز ویزهیهکانی تر، نیو ویزهوانی فولکلوری کوردی رهگ و ریشیهکی کوئ ههیه و لهبهر ئهوهی ئەفسانه شیوهیهکی گیرانهوهی تایبهت له خو دهگریت، له ژیر سیبهری ویزهدا کاری لهسهر دهگریت و لی دهکوئنهوه. "له زمانی کوردییدا وشهی ئەفسانه بهرامبهر وشهی (الاسطورة)ی عهرهبی و (اسطوره)ی فارسی ههروهها mythی ئینگلیزی بهکار دیت، ئەمەشه کهوایهکی پر به بالایه، چونکه له زمانی پههلهویدا که شیوهی رهسهنی زمانی کوردییه، وشهی (فسان)" (فهراهاد عهزیز خوشناو، ۲۰۱۳، ۱۴) له ناساندنی ئەفسانهدا وتراوه: "ئەفسانه چیرۆکیکه، پره له خهیاڵ، که تیایدا هیزهکانی سروشت له وینهی بوونهوهره زیندوووهکانی خاوهن کهسایهتییدا سهرههئدهدن. " (تفاحة بلبزوح، ۲۰۱۲، ۱۳) یان به پینی بوچوونی (جیرالد لارسون)؛ سهرگوزهشتهیهکه یان کومهله سهرگوزهشتهیهکه یان گیرانهوهیه، له

خوداوهندهکان یان دسهلاته نهبیراوهکانهوه لهبهرگیراون و له نیوان خهئکی خیل، هۆز یان نهتهوهیهکدا دسوریتتهوه، که ئەزموونهکان و دونیابینی تاک و کۆمەل دەخاتەروو، ههروهها رافهی دروستبوونی گهردوون و مروّف و دروستبوونی مردن و کاری پالەوانان دهکات. "(حاکم عماریه، ۱۳۳، ۲۰۱۶) کهواته نهفسانه رهگهزیکی فولکلوری نالۆزه و رووداوهکانی لهگهڵ ژیریژیدا یهک ناگرنهوه و به پیرهوهکانی راستی ناپیورین. له ههمان کاتدا، بهو کهسهش نهفسانه نهگریتتهوه، پیتی نهئیین نهفسانهبیژ، چونکه نهفسانه ئیژیت و نهفسانهش خودی بهسهرهاتهکهیه.

ههروهها (شیخ مهحهمدی خال) له فهرههنگهکهیدا دهئیت: "بهسهرهات و سهرگوزهشتی پروپوچ"، مهبهستی له پوچ مانای بیکهئکی نهفسانه نایهت، بهئکو مهبهست له پووچیتی نهفسانه لهوهدایه: که رووداوی چیرۆکهکانی له سهروو راستیهوه و لهگهڵ ژیان و ههئسوکهوتی روژانهی خهئکیدا یهکگیر نین، بۆ نموونه له نهفسانهی ناژهلاند، ناژهل ناوهندی رووداوه و ههموو کیشه و بهسهرهاتهکان له دهوری ناژهل دسورینهوه، نهههش بۆ خوی دیاردهیهکه له نیو نهفسانهکاندا لهگهڵ راستییدا یهکنگریتتهوه.

ههراکتیک باسی نهمری دهکریت، نهوه له ناوهزمنهندیماندا راستهوخو کۆمهئیک وشهئ هابهبهش بهدوای خویدا دینیت، یهکیک له دیارترین نهو وشانهش نهفسانهبیه. چونکه کردارهکی کردنی نهمری له هۆنراوه و چیرۆک و رومانهکاندا، رهههندی نهفسانهیی له خۆدهگریت و بابتهکانی نهمری و ههرمانی مروّف، بابتهتیکه نهفسانه مامهلهی لهگهڵدا دهکات. "ههروهها نهفسانه پهیوهندی به میژووه هیه، بهجۆریک له ههئدیک حالهتدا لهبهردهم یهکتردا دهوهستن و ههئدیکجاریش دهبنه یهکتر. "(ساغر سلمانینژاد مهرآبادی، عبدالرضا السیف، ۱۳۹۵، ۲۰) یان دهتوانین رووتتر بلین: نهفسانه تیکهلهیهکه له میژوو و وێژه، چونکه باس له رابردوویهکی دوور دهکات، له ریگهئ بهکارهینانی تاکتیکهکانی گیرانهوه، لهگهڵ میژووشدا بهو جیادهبنهوه که میژوو ههولدهدات رووداوهکان وهک نهوه که چون تومارکراوه بیگیریتتهوه. بهلام "کاریگهئ میژوو بهلای مروّفهوه له کاتی نهو کاریگهئیهی نابن، که خویندنهوهی رووداوئیکی میژوویی دهیهئته کایهوه" (ناری عوسمان خهیات، ۲۰۱۱، ۶۵) چونکه گیرانهوهی رووداوه له نیو وێژهدا چ رومان بیت، چ نهفسانه و ههر رهگهزیکی وێژهیی تر، جیاوازه له میژوو و به جۆریک رووداوهکان دهگریتتهوه. ههروهها،

یه‌کیک لهو جوگانه‌ی که ئەفسانه‌ی خۆی دەرژینته نیو دهریایی میژوووه، بابەتەکانی نەمری و نەمریوونی کەسایەتییه‌کانی میژوووه، چونکە لە ئەفسانەکان کوردییەکاندا زۆر کەس هەن بەرگی نەمرییان پۆشین و وەک کاراکتەریکی نەمر لە ئەفسانەکاندا دەرەکەون.

(د. نیبراهیم حەسەن) لە پەرتووکی (گەران بەدوای نەمریدا)، چەند کەسایەتییه‌کە دیاریکردوو، کە ئەمانەن: (خدری زیندە، میرمح، ئەسکندەر، پیاوی ناغا، شیخ فەرخ، کەیخەسرەو و ئەمانە و کۆمەڵیک کەسایەتی تر...) لە راستیدا بوون کەسایەتی نەمر لە نیو ئەفسانەکاندا شتێکی ناساییه، چونکە ئەفسانە هەندیک رووداوی تیدا بەدی دەرکەیت، کە لە سەرۆکی ناوەز مامەڵەییان لەگەڵ دەکات. (خدری زیندە) یان بە گەر بیکوردینین دەلێن (خدری زیندوو) کە نازناوی کەسیکە هەر زیندوو بیت و نەمریت. خدری زیندوو "پیریکی نەمره کە تا ئاسمان و زەوی مابیت هەر دەمینێ، واتە هیزیکی چاکە و خیرخوا هەر دەمینێو فەوتانی بۆ نییه، کەچی هیزی خراپە هەر لە ئەمانە. ((خدری زیندە)) نامرێ، لە هەموو شوێنیک هەر موو هەلکەرزینیت نامادەیه، بە دەم لێقه‌وماوانەوه دیت، یارمەتی هەژاران ئەدات، رینگا نیشانی گومرایان و سەر نیشیواوان دەدات. (د. عیزەدین مستەفا رەسول، ۱۹۷۰، ۱۶) کەواتە نەمری خدری زیندوو، نەمری هیمای چاکەیه و چاکەکارییه، لە ئەفسانە‌ی کوردییادا و رینوی دەوربەری دەکات بۆ چاکەکردن.

رەنگە گرنگترین هۆکاری سەر‌هەڵدانی نەمری لە ئەفسانە کوردییەکان و زۆریک لە ئەفسانە‌ی گەلانی دونیادا بگەریتەوه بۆ ئەوهی "کە هەندیک کۆمەڵگا کە نەیان‌توانی لە ماوه‌یه‌کی دیاریکراودا بە هیوا و بیروباوەرەکانیان بگەن بۆ ئەوهی خۆیان لە‌لایەن هە موو کەس قبوول بکەیت، لە ئەفسانە‌ی خۆیاندا کاراکتەری دروست کرد کە لە داها‌توودا ناواتی سەر‌وه‌ری نە تە وە یان نایینیکی دیاریکراو بە دیبەین. ئەم بە‌لێنانە رۆژیک دیت و دەبنە فریاد‌رەسی گە‌له‌کەیان. هەندیک جار رزگارکەر تەنها لە داها‌توودا دیت و مەرج نییه نێستا زیندوو بیت؛ بە‌لام لە زۆریه‌ی حالەتەکاندا رزگارکەری داها‌توو پالەوانیکی رابردوو؛ کەسیک کە چەندین ساڵ لە‌مه‌وبەر لە‌دا‌یک بووه و توانیویه‌تی تا ئەم‌رۆ بژی. تا رۆژیک دیاریکراو و دوا‌جار راپە‌ڕین بە‌شاراوه‌یی دەمینیتەوه دەیکات" (دکتر مه‌دی رضایی - دکتر حشمتا آذرمان، ۹۰، ۲) یاخود لە‌بەر گرنگ و پله‌ی و پینگە‌ی ئەو کەسانە لە‌تەرازووی میژووودا و رۆل و بە‌هیزیان لە‌و سەر‌دە‌مه‌دا، لە‌گێرانه‌وه‌ی ئەفسانە‌کاندا رەگەزی نەمرییان پێبه‌خشاوه، بۆ نمونە وەک ئەسکەندەری

مهكهدۆنى "كاتىك سهركرده بوو جىگه خۆى له ميژوودا پاراست يهكيك له گهوره ترين سهركردهكانى جيهانى كۆن، و رهنگه گهوره ترينى نهو شتانه بيت كه وهك فهيله سوفيك يان سهركردهيهكى سهربازى جياى كردوتهوه، و نهو له نهجامى كاريگهرييهكانى لهسهر كارهكتهرهكه دهگهريتهوه بو جيهان و نهمه نهو بههيزهيه و نهوه له ژير كاريگهري مامۆستاي نهرسنودايه و ژينگه مهقدۆنيهكهى كه تييدا دهژيا و گهوره بوو. نهسكهندهر توانى له ماوهى ده سالدا ئيمپراتۆريهتهكهى فراوانتر بكات بوو نهوهى بهلاى ههموو بهشهكانى زهوى بگريتهوه و كاتىك نهسكهندهر له سالى ۳۳۶ پيش زايين گهيشته تهمهنى بيست سال . م) دهبيته پاشا و له چهند شهريكدا ياوهري باوكى بووه و سهركردياهتى سهرۆكهكانى سوپا دهكات له نهركى تايبهتدا، به ليهاتوويى و بويرهوه نهسكهندهر لهگهڵ پياوهكانيدا زبر بوو، له ههمان كاتدا، خۆشبييهكانى نهوانى بهيهكهوه دهبهستهوه.(احمد الريفى شريف، ۲۰۰۷، ۵۷).

### كهسايهتتبه نهرهكان، له داستانى كوردبيدا:

داستان، يهكيكه له رهگهزه ويژه فولكلۆرييهكانى گهلان و ههموو ميللهتان يان بلتين زۆريه ههر زۆرى ميللهتان خاوهن داستانن. ميژووى داستان، دهگهريتهوه بو يونانى كۆن. "يهكيك له داستانه كۆنه كه ناوبانگيكي تايبهتى خۆى ههيه له نيو داستانهكاندا، (ئهلياده و ئوديسا)يه، لهلايهن (هۆميرۆس)هوه، كه له سهدهى نۆزدههههه پيش زانينى ژياوه.(خديجه قداوى، ۲۰۱۴، ۹). پاشان نهم هونهره، گوزارهتهوه بو نيو رۆمانيهكان و نهوانيش بهههمان چهشن كهلكيان ليوهرگرتوه. له پال داستانيشدا پييدهوتريت (چيروكه هۆنراوه)يان (چيروكه شيعر). چونكه چيروكه و به چهشنى هۆنراوه كيش و سهرواي تيخراوه و گيراوتهوه. له زمانى كوردبيدا، بيجگه له وشه(داستان)وشه(دهستان) له راپردوودا به كهلكبراه و رهنگه خۆى (دهستان)بووبيت و به پيى تپههريبوونى كات گۆرابيت بو(داستان). بهلگهش بو نهم ليدوانه، له سهرهتا ديرهكانى داستانى(رۆستهه و زوراب)دا، كه دهليت.

نهربدو تهوفيق خوداوهند جه سهر

بواچون دهستان نهوهى زال زهر

هەر له شیکردنهوه وشه‌ی (دهستان)دا، له هه‌مان سه‌رچاوه‌دا هاتووه: "دهستان: لیره‌دا به مانای داستان، چیرۆک و به‌سه‌رهات هاتووه، به‌لام هاوکات (دهستان) ناسناوی رۆسته‌م و بنچه‌ی رۆسته‌مه" (سیاوه‌ش گو‌ده‌زی، ۲۰۱۲، ۴۱). یان (عه‌لانه‌دین سه‌جادی) بۆ‌چونیک‌ی جیا‌وزتری هه‌یه و ده‌لێت: "داستان زۆرتر بۆ نه‌به‌ردی پآله‌وانان به‌کار نه‌هینریت. وشه‌که له بنه‌ره‌تا «داواستان»ه، واته شوینی جه‌نگ و شه‌روشه‌ور؛ یا «دادستان»ه، واته شوین عه‌دل، له هه‌ر دوو بارا وه‌کوو عیلمی به‌لاغه نه‌لێ: «ته‌سمیه‌ی حاله به ئیسمی مه‌حه‌ل». درێژ بوونه‌وه‌ی زه‌مان وشه‌که زمان کورتی کردووه‌ته‌وه و بووه به «داستان». "له زمان و فه‌ره‌ه‌نگ‌سازی عه‌ره‌بیدا، به داستان ده‌وت‌ریت (ملحمة)، به ناوبانگترین داستانی‌ش له وێژه‌یی عه‌ره‌بیدا داستانی (گلگامیش)ه. هه‌روه‌ها له زمانی فارسییدا چه‌مکی (داستان) بۆ (چیرۆک و کورته‌چیرۆک و کورتیله چیرۆک) به‌کارده‌هینریت. "فارسه‌کانیش بۆ داستان وشه‌ی (حه‌ماسه) یان به‌کاره‌یناوه". (سه‌نگه‌ر قادر...، ۲۰۰۹، ۱۵)

له باره‌ی پیناسه‌ی داستانه‌وه (محمد غنیمی هلال) وتویه‌تی: "داستان چیرۆکه هۆنراوه‌یه‌که، بابه‌ته‌کانی رووداوی راستی پآله‌وانه نیشتمانییه‌کان ده‌گیرینه‌وه، که پینگه‌یه‌کی نه‌م‌ریان بنیاد ناوه، له بونیادی نیشتمانه‌که یاندا. هه‌روه‌ها خه‌یال رۆلی کارایی هه‌یه، که رووداوه ده‌رئاسایانه ده‌گرێته‌وه، که پآله‌وان پینی هه‌ستاوان...". (محمد غنیمی هلال، ۱۹۸۲، ۸۰) یان "شیعریکی گێرانه‌وه‌ی درێژ که به شیوازیکی ره‌سه‌ن نووسراوه که ناهه‌نگ ده‌گیریت... له ده‌ستکه‌وته گه‌وره‌کانی پآله‌وانیک و مامه‌له له‌گه‌ڵ بابه‌ت‌گه‌لیکی میژوویی، نیشتمانی‌په‌روه‌ری، ئایینی، یان نه‌فسانه‌یی ده‌کات." (صلاح الدین باویه، ۲۰۱۳، ۱۷) که‌واته: داستان مۆرکیکی نه‌ته‌وایه‌تی هه‌یه و پآله‌وانه‌کانی توانایه‌کی ناسایی و له راده‌به‌رده‌رییان له هه‌لسوکه‌وت کردن له‌گه‌ڵ رووداوه‌کاندا و به‌شیوه‌ی قه‌سیده‌یه‌کی دوور و درێژ داده‌ریژیت.

له‌و پیناسه‌ی سه‌ره‌وه‌دا نه‌ومان، بۆ روون بویه‌وه، که پآله‌وانی ناو داستانه‌کان کۆمه‌له پآله‌وانیک‌ی نه‌مرن و بۆ ماوه‌یه‌کی زۆر ده‌ژین و له نیو رووداوه‌کانی داستانه‌کاندا ده‌مینه‌وه و هه‌ر نه‌مری نه‌و پآله‌وانانه‌ش، مۆرکیکی نه‌مری ده‌به‌خشیت به داستانه‌کان. به‌و واتیه‌ی: که نه‌مری شاکه‌س و پآله‌وانی نیو داستانه‌کان، هۆکاریکه بۆ نه‌مری خودی داستانه‌که. چونکه خوینهر کاتیک داستانه‌که ده‌خوینته‌وه، نه‌و له پاش خویندنه‌وه داستانه‌که، راسته‌وخۆ ناو پآله‌وان و شاکه‌سی نیو داستانه‌کان ده‌که‌ویتته‌وه یادی، چونکه یه‌کیکه له تاییه‌تمه‌ندی



پالەوان ئەوەيە، كە تا كۆتا رووداوەكان لە نيو گيرانهووەكە بمينتەو. جا رەنگ پالەوانەكان پالەوانى خۆشەويستى بن، وەكو داستانى(مەم و زين)يان پالەوانى جەنگ بن، داستانى (رۆستەم و زۆراب)، ھەر بۆيە لە ھەندىك شونىيى داستانەكاندا، داستانى(رۆستەم و زۆراب)بە شەرنامەى (رۆستەم و زۆراب)ناو براو.

ھەر وھا دووبارە نووسينەو و لە چاپدانەوئەى داستانەكان لەلايەن راستنووسان و نووسەرانەو، بۆ خۆى زياتر زيندووويکردنەو و روح خستەبەر دەقەكان و رووداوە و كەسايەتى نيو داستانەكانە. چونكە زۆربەى داستانە كۆنەكان، بە شيوە رينووس و زمانىكى جيا نووسراون، كە لەگەل سەردەم و رۆژگارى نىستادا ناگونجيت و وا پيوست دەكات، دووبارە ريك و راست بكرينەو، بۆ ئەوئەى خوينەر لىيان تيبگات.

لە ھەمان كاتدا، تيشك خستەسەر لايەنە گرنگەكانى و رەھەندكانى نيو داستانەكان لە سەر و پەندى تويزينەو و ليكولينەو، كاندا و ئەمەش ھاندانىكە بۆ زياتر ئاوردانەو و گەرانەو خوينەر و شاعيرا بۆ نيو كەسايەتى نى داستانەكان. بە شيوەيەكى گشتى سى ھۆكارى سەرەكى واييان كردووە، كەسايەتى نيو داستانە كوردىيەكان نەمەر دەكەون:

۱. ليكچوواندى كەسەكانى كۆمەنگە بە رۆلگيرەكانى (كارەكتەرەكانى) داستانە كوردىيەكان:

“ليكچوواندن برىتييە لە چواندنى شتىك بە شتىكەو، لەبەر ھەبوونى سيفەتتىك، يا زياتر لە سيفەتتىكى ھاوبەش لە نيو دوو شتدا، ئەمەش بە زياتر لە شيوەزىك پيشكەش دەكرى، ھەيانە راستەوخۆ و بى بەكارھينانى ئەوزار و رووى ليكچوون، ھەشيانە بە بە سوود وەرگرتن لە ئەوزار و رووى ليكچوون” (دئيدريس مستەفا، ۲۰۱۱، ۱۱۸). بەلام زۆر ئەو ليكچوواندانەى لە سەر و پەندى ئاخاوتندا دروست دەبيت، لە ريگەى ئەروزارەكانەو، بە ھەك (ئەلىي، ھەك، ھەر وەكو ...) چونكە لە كاتى دەرپریندا گونگر پيوستى بە

روونکردنه‌وهی زیاتره.

نیمه روژانه چهنده‌ها کەس دەبینن، کە دەچوینرین بە کەسایەتییەکان، ئەمەش لە رینگەیی ئەو سیفاتە هاوبەشەکانی کە لە نیوانیان دایە، بۆ نمونە کەسێک کە لە جەنگدا نازا و جەربەزەییە، ئەلێن فلانە کەس وەک روستەم وایە، یان دوو هاوسەر یان دوو خووشەویست لە شەقامێکدا گوزەر دەکەن، بە شیرین و فەرهادییان دەچوینن. ئەمەش زیاتر وا دەکات سیما و ناو و هەلسوکەوتی ئەو کەسایەتییانە لە بیر و هزری خەڵکدا بمینیتەوه و لەبیر نەچیت.

۲. بەرجهسته‌کردنی کەسیتی نیو داستانه‌کان لە هۆنراوه‌دا:

هۆنراوه تەنها خاوەن نەرکینکی تاک لایەنە نییە، بەلکە دەکریت هۆنراوه‌یه‌کە لە چەند گۆشە‌یه‌کەوه سەیر بکریت. لە نیو هەندیک هۆنراوه کوردییەکاندا، بەتایبەتی لە قوناغی شیعری کلاسیکدا، شاعیرانمان لەسەروبەندی نووسینی هۆنراوه‌کەیاندا، هەواییانداوه روڤگێری نیو داستانه‌کان لە هۆنراوه‌کانیاندا بەرجهسته بکەن، بۆ نمونە:

“گولانەیی بیستوون نیستەش بەهاران

ئەلێن پیت ماجه‌رای فەرهاد و شیرین”

(دیوانی ئەحمەد موختار جاف، ۲۰۱۶، ۱۱۶)

واتا: ئەو گولانەیی لەسەر بناری بیستون، نیستاش گەواهی‌دەری ئەو رووداوانەن، کە لە نیوان شیرین و فەرهادا روویداوه. ئەگەر لەم دێره هۆنراوه‌دا ورد بینەوه، ئەوه هۆزانقان بە دووبارە هینانەوه و یادکردنەوه هەردوو کەسایەتی (شیرین و فەرهاد)، بەکارهینانی وشەیی (نیستەش) لە خۆیدا مانای نەمەری دەگەنیت و هینتا

تینه‌په‌ریوو. ئەم نمونە و چەندەها نمونە‌ی تر، دەیسەلمینن، ھۆکاری کە کەسایەتی نیو داستانەکان بە زیندووی ماونەتەو، بەرجەستەکردنیانە لە نیو ھۆنراوەکاندا

### ٣. ناولینان کەسەکان:

ھەر مندالیک کاتیک لە دایک دەبیت، دەبی ناویکی لیپنریت، بۆ ئەوێ لە نیو کۆمەلگەدا پیناسریتەو، ئیتر ئەو ناوێش بە پپی خواست و ویستی دایک و باوک یان دەوربەری ئەو ناوێ لیدەنن. لە نیو کۆمەلگە‌ی کوردیدا زۆربە‌ی ئەو ناوانە‌ی لە منال دەنریت، یان ناوی عەرەبی یان ناوی رەسەنی کوردیین. لە داستانە کوردییەکاندا کەسیاتییەکە گەلیک ھەن، کە وەکو ناولینان دەنرین، بە مندالە لە دایکبووەکانەو، وەک: فەرھاد، شیرین، رۆستەم، ... (کە ئەمانە زیاتر وایکردووێ ناوی کەسایەتیەکان لە یادگەماندا بمانتەو).

تەوھەرى چوارەم:

۱. نەمىرى لە دىدەى ھۆزانقانانى  
كلاسىكى كوردىيدا: (ھۆنراوھ كانى زارى و  
عەونى و عاسى بە نموونە)

۲. نەمىرى لە ھۆنراوھ كانى (كاكەى  
فەلاح) دا.

۳. نەمىرى لە ھۆنراوھ كانى (كامەران  
موكرى) دا.

## نەمىرى لە دىدەى ھۆزىنقىنانى كلاسىكى كوردىيدا: (ھۆنراۋەكانى زارى و عەونى و عاسى بە نموونە)

رئىيازى نەدەبى كلاسىكىزم، ۋەكو ھەموو رىيازە نەدەبىيەكانى تر، لە رۆژئاوا سەر ھەنداو و پاش بە پىي كات و سەردەم گوستراۋتەو ھە بۆ نىو گەلانى رۆژھەلاتى ناوەرەست و ھەر گەل و نەتەو ھەيەكەش بە پىي سىروشتى نەدەبەكەى خۆى بەكارىيەنناو. چونكە رۆژئاوا مەلەبەندى فەلسەفە و نەدەب و زمان و زانستەكانى تر دونيا بوو.

"ۋشەى كلاسىك لە بنەرەتدا، ۋشەيەكى لاتىنەيىيە و لە ۋشەى (كلاسىكوس) ھەو ھاتەو، كە ماناى چىن (طبقه) دەگەيەننى، بەو مەبەستەى رىيازى كلاسىك بە چىنىك دەگوترا كە ناستى رۆشنىبىريان زۆر بەرزە. نەم رىيازەش لە رووى نەدەبىيەو ماناى لاساىكردنەو دىت، واتە لاساىي كردنەو ھەى نەدەبىيەى يونانى، كە نەرسىق لە كىتەبەكەيدا باسى كردوو. "(نەوزاد كە ھلور، ۲۰۰۸، ۶)" يەكەم جار نووسەرى رۆمان ئۆلىژىلىۋس بوو، كە لە سەدەى ۲ى زانىندا، لە كىتەبى (شەوانى ئەتىكا) نەم زاراۋەى بەكار ھىنا. "(فەرھاد پىربال، ۲۰۰۹، ۱۵). پىيوست نەو ھەش بلىين: كە د. فەرھاد پىربال نەمەى لە پەرتووكى (مذاهب الادبىيە فى الكلاسىكىة الى العبثىة) (د. نبيل راغب) ھەو، بەلام نازانم ھۆكارى نامازەنەدانەكەى بۆچى دەگەرئەتەو! يان رەنگە ئەكادىمىيەنە پەرتوو كەكەى نەنووسىتەو.

كاتىك باسى وئزەى كلاسىكى كوردى دەكەين، دەبى تەنھا باس لە ھۆنراۋەى كلاسىكى كوردى بكەين، چونكە نەم رىيازە لە نىو كورداندا لەو سەردەمەدا، تەنھا تايبەت بوو بە ھۆنراۋە و پەخشانى لە خۆيدا و دەرنەو. بەلكو دەتوانىن بلىين: ھۆزىنقىنانى كلاسىكى كوردى، گىراۋنەو ھەيان ناوئەتە ھۆنراۋەكان كردوو و چىرۆكەكان و نەو رووداۋانەى كە شايەنى گىرانەو ھەن لە دىرە كلاسىكەكاندا بەرچەستەى كردوو.

ئەو دەھى ھۆزانقانى كلاسىزمى كوردى نووسىانەتەو ۋ دەريانىپريو، بە ھەموو ھۆزانقانىكى ئەو سەردەمە نەكراو. ئىستاشى لەگەدا بىت، بەو ھەموو پىشكەوتن ۋ نزيكبونەو ۋ زمانان لە يەكترى ئەو كار لە تەرازووى ژىرى مرقۇدا مەھالە. ھەلبەستوانانى كلاسىكى كوردى بەو ناسراون، كە خاوەن ورددارشتن ۋ وردبىنيەكەى بەھرمەندن ۋ دەتوانن بە كەمتىن ۋ شە لەسەر گەورەترىن بابەت ۋ نەينى پىچراو بدوين، كە جگە لە وىژە ۋ ھۆنراو نەستەمە شتىكى تر، يان كەرەستىيەكەى تر ھەبىت، دەرقەتى ئەم جوان دەربىرىن ۋ دروستكردنى ديوارە مانايەكى پتەو لەم چەشنى ھەبىت. خودى كلاسىكىش، لە رۆژگارى ئەمرودا بە شتە كۆن ۋ گرانبەھايانە دەلەين، كە نرخ ۋ بەھايەكەى زۆر ھەبىت، چ نرخى بەھايى ماددى بىت، چى مەعنەوى. كەواتە ھۆنراو كلاسىكى كورد دەبىت، جياوازتر ۋ سەنگىنتر بىت، لە ناست ھۆنراوكانى تردا. چونكە ھۆزانقانە كلاسىكەكانى كورد، خاوەن دەريايەكن لە مەعريفە ۋ خەيال فراوانى، ئەم خەيال فراوانىش وايكردو، كە ھۆنراو كلاسىكى كوردى، خاوەن بابەتى ھەمەرەنگ ۋ فرەچەشنى بىت ۋ لە زۆر بابەت وردبەو. يەككىش لەو بەبەتەى، كە شاعىرانى كلاسىكى لە بارەيەو دواون ۋ فەرامۆشيان نەكردو، بابەتى(نەمرى) ۋ زىندووى مانەو كەسايەتى ۋ ناو ۋ نازناوى كەسايەتتە گەورەكانى كوردە چ ھۆزانقان بن يان ھونەرمەند يان رابوونخواز، يان پەسنى كەسانى چاكەكارىان داوئەتەو بەو نەگەرچى مرقۇف خۆيشى بمرىت كوردەو چاكەكانى ھەر دەمىنتەو. بۆ نمونە(زارى) لە دىرىكدا دەلەيت:

مايەى ھەياتى نادەمى ھەر چاكە كوردە

مردن بە كارى چاك براكەم نەمردنە (زارى، ۲۰۰۴، ۴۳)

واتا: دەست مايەى ژيانى مرقۇف، ھەر چاكەكردنە، ئەوئەشى بە كارى چاك ۋ لە پىناو كوردەو ۋ چاكدا تىابچىت، بەراستى كەسكى نەمر ۋ مردنەكەى بە ماناى نەمردن دىت. يان، لە چوارىنيەكەى تردا دەلەيت:

ئەگەر خۆت خۆش ئەوئ و داراى ھۆشى

ئەبى بۆ ئەو ژيانە تى بكوئشى

كە ھەر باقى ئەبىت ۋ نابرىتۆ

ههتا پروا زیاده شهوق و جۆشی(زاری، ۲۰۰۴، ۵۶)

شاعیر لهم چوارینه‌دا باسی به‌هه‌شتی نه‌پراوه ده‌کات و به‌وه په‌سنی ده‌کات  
هه‌میشه‌یه و ناپریته‌وه، نه‌مه‌ش بۆخۆی جۆریکه له نهمری، به‌لکو لهم هۆنراوه‌دا  
شاعیر باسی له نهمری راسته‌قینه کردووه، که نهمری نه‌و دونیایه.

(زاری)یه‌کیکه له کلاسیکنووسانی سالانی رابردووی رۆژه‌لاتی کوردستان.  
ناوی ته‌واوی "مامۆستا عه‌بدولکریم صائب(زاری)له بنه‌ماله‌یه‌که‌ی وه‌رزیر له  
ئاوایی(ئالکه‌وتوو)سه‌ر به‌ شاری(سه‌قز)له سالی ۱۳۲۵ کۆچی(۱۹۰۵)له دایک  
بووه."(دیوانی زاری، ۲۰۰۴، ۱۴)

(عه‌ونی)یه‌کیکه له شاعیرانه‌ی که جگه له‌وه‌ی خاوه‌ن چه‌ندین هۆنراوه‌ی  
دندارییه، له هه‌مان کات لایه‌نی بیر نیشتمانپه‌ره‌وه‌ری و کوردایه‌تی له‌بیر  
نه‌کردووه و ناویری لێداوه‌ته‌وه و هه‌روه‌ها خاوه‌ن هه‌ستیکی نیشتمانی به‌رز و  
بێند بووه و هه‌ر هه‌سته‌ش، بۆ به‌ هه‌وینی چه‌ند هۆنراوه‌ی به‌ره‌نگاری و  
لاوانه‌وه‌ی شه‌هیدان شۆرش. (عه‌ونی)بۆ له شیوه‌نی(شیخ مه‌حمودی  
حه‌فید)ده‌لێت:

با سلیمانیش بپیته که‌ربه‌لا!

با بکه‌ین یادی نهمر شیخی حه‌فید(دیوانی عه‌ونی، ۱۹۹۷، ۶۷)

هۆزانقان، لێرده‌دا ده‌لێت:با وه‌ک که‌ربه‌لا که چون بۆ شینی ئیمام حوسین ده‌که‌وته  
شین و وه‌یلا به هه‌مان شیوه‌ش بۆ شیخ مه‌حمود بکه‌وینه سینه‌کوتا و له‌خۆدان.  
هه‌روه‌ها به‌کاره‌ینانی نازناوی نهمر بۆ خۆی ره‌گه‌زیکی نهمر به‌خشیه‌ به  
که‌سایه‌تییه‌که.

یان له دیریکی تر‌دا، ده‌لێت:

ئای بۆ کاوه‌ینی، وه‌ک کاوه‌ی نهمر،

بیتە مەیدانی نەبەرد کتوپر! (سەرچاوەی پیشوو، ۹۱)

لەم دێرەدا: نازناوی نەمر داووتە پال کاو و رەگەزێکی نەمر بە بالاکردوو. شاعیر بەداخەو نواتی پالەوانیک دەخوایک وەکو کاوێ ناسنگەر بیتە مەیدان و کۆتایی بەم هەموو ستەم بەینیت.

(عاسی)، یەکیکە لەو شاعیرە کلاسیکانە ی ئاور لە وشە و مانای نەمر داووتە و لە ھۆنراوەکەیدا بە کەلکی بردوو، بۆ نمونە بۆ مەرگی (حاجی قادری کۆیی) وتویەتی:

حاجی قادر تو نەمردووی تا قیامت نامری

ھەرچی کوردە تو لە دلایا دائیما ھەر حازری

(عاسی، ۲۰۰۸، ۲۴۹)

لەم دێرەدا، ھۆزانقان تەواو رۆشتۆتە قوولی نەمری کەسایەتیەکانەو و گەورەترین مانای نەمری دەستیشان دەکات و ئەو کۆچی جەستەیی و مانەو لە دل و دەرووندا بە ھەمیشەیی. نیستاشی لەگەڵ دابی، (حاجی قادری کۆیی) ھەر ناویک ناسراوی نیو وێژەوانی کوردیی و چەندین توێژینەو و لیکوئینەو لە بارە ی ھۆنراوەکانی کراو و ئەگەر کەسیک توێژیک بەئەدی نیو وێژەوانی کوردی بیت، مایەیی داخە ناوی حاجی قادری بەر گۆئ نەکەوتبیت.

مەلا مستەفای عاسی) لە پەسن و لاوانەوێ نەمری پیغەمبەری خودا (د.خ) دەفەر موویت:

ھەم مەزانن کۆچی دوایی ئەو لە دنیا مردنە

وا لە سایە ی عەرشی ئەعلا تا قیامت نووستوو

(سەرچاوەی پیشوو، ۱۳۰)

واتا: بەو تینگەن کە پیغەمبەری خودا مردوو، بەئکو زیندوو و لە سیبەری عەرشی خودا نووستوو. نەم دێرەش بۆ ماناکانی نەمری تیدا بەر جەستە کراو.





يان له هه‌ندىك جى و رىي تردا،خۆزگه‌يان به مرد خواستوو،به‌هۆى ئەو نه‌هاتى و دەرده‌سه‌رپيانه‌وه كه دووچارپيان بۆته‌وه،يان هه‌ندىك كات مردنيان له ژيان لا په‌سه‌ند تر بوو،به‌هۆى ئەو دۆخه ناهه‌مواره‌ى كه دووچارپيان بۆته‌وه،بۆ نموونه(هيدى)له ديوانى (كاروانى خه‌يال)دا ده‌ئيت:

باسى خوينى پاكى تۆيه و شوڤرشى رزگارپيه  
يان به سه‌ربه‌ستى ژيان يان مردنى يه‌كجارپيه

هه‌ر ئەم باسوخواسانه‌ى ژيان و مردن،هيدى هيدى په‌لكيشا بۆ چه‌ندىن بابته‌ى تر، كه ده‌ورپه‌رى ژيان و مردن كۆبوونه‌وه. يه‌ككىك لهو لقه‌بابه‌تانه‌ى كه له نيوان مردن و ژيان هاته كۆرى و گۆره‌پانى هۆنراوه‌ى كوردپيه‌وه،بابته‌ى نه‌مى و نه‌مى مانه‌وه‌يه له دل و هزرى مرقدا له نيو هۆنراوه‌ى كوردپيدا و يه‌ككىك له هۆزانفانانه‌ى كه زياد له هۆزانفانانه‌ى تر،له‌سه‌ر ئەم بابته‌تانه وهستاوه(كاكه‌ى فه‌لاح).ه‌ره‌نگه‌ نه‌مه‌ش به‌هۆى ئەوه‌وه بيت،كه‌وتوونه‌ته ژير ويزه‌وانى فولكلورى كوردپيه‌وه،به تايبه‌تى داستان و ئەفسانه‌كان،چونكه ئەم دوو ره‌گه‌زه ويزه‌پيه ده‌نكه توخمى نه‌مريان تيدا به‌دى ده‌كرىت و هۆكاره‌كەشى بۆ ئەوه ده‌گيرىته‌وه،كه مرقه‌ كۆنه‌كان و بير سه‌ره‌تايپه‌كان،به‌وه‌ى دووچارى مه‌رگ و گيان له ده‌ستدا بوونه‌ته‌وه،ويستووينا نه‌ ريگه ئەفسانه و داستانه‌كانه‌وه نه‌مى به‌رجه‌سته بكه‌ن.

(نه‌مى)به مانا په‌سن و نابهرجه‌سته‌په‌كه‌ى له هه‌ندى هۆنراوه‌كانى كاكه‌ى فه‌لاحدا شين بۆته و جىپه‌نجه‌ى دياره،ئيمه‌ش،له‌به‌ر دركردمان به‌و دۆخه هۆنراوه‌پيه، هاتووین نموونه‌كانمان كۆكردۆته‌وه و به پنى توانا كارمان له‌گه‌ل كردوو. ده‌توانين جوهره‌كانى نه‌مى له هۆنراوه‌كانى بۆ ئەمانه‌ى خواره‌وه دابه‌ش بكه‌ين.

١. بۆنه‌ى نه‌مى:

هه‌موو گه‌ل و نه‌ته‌وه‌كانى دونيا، به تايبه‌تى ئەو گه‌لانه‌ى ميژووويه‌كى دووره

و دريژبيان ههيه، خاوهن بۆنه و ناههنگی خۆيانن. بۆنه و ناههنگه نهتهوهيهكان، له نيو گهله كۆنهكانی دونیادا زۆر باوهن و زۆربهيان خاوهنی ناههنگ و بۆنه تايبهتی خۆيان، چونكه نهو گهلانه خاوهن ميژووييهكهی ديړينن. جگه له بۆنه نهتهوهيهيهكان، بۆنه تايبهت به ئاينهكان و زياتر له هۆنراوهی هۆزانقانه كلاسيكهكانی كورد گرنگی پيی دراوه، وهكو چهژنی قوربانى. (كاكهى فهلاح) لهبهر نهوهی خاوهن ههستيكي گهلهپهروهرييهكهی گهوره بوو، لهو بارهيهوه هۆنراوهيهيهكى بۆ چهژنی نهوړۆز نووسيوهتهوه. چهژنی نهوړۆز يهكێكه له چهژنه كۆنهكانی سهه گۆی زهوی زۆربهی نهتهوه زمان ئيرانييهكان، "چونكه نهك تهنيا وهكو چهژنيكي نيشتمانی لای فارسهكان و نهتهوهی لای كوردهكان ناسراوه، بهلكو لای نهتهوهكان (وهكو تاجيك و ئهفغان و بهلوچ و نازهر و قيبتي) يش يادكراوتهوه و ياد دهكریتهوه. "(د.كهيوان نازاد ئهنوهر، ۲۰۱۶، ۱۷)، واتا چهژنيكه تهنها تايبهت نييه به كوردهكان. بهلكو زۆر نهتهوهكانی تريش ئهم ياده دهكهنهوه. جگه له (كاكهى فهلاح)، (شيخ نووری شيخ سألح و پيرميرد و مام هيمن و...) كاكهى فهلاح له هۆنراوهی (سروودی نهوړۆز) دا بهمشيوهيه باس له نهوړۆز دهكات:

دلى سههۆلى نهژدههاك

تيكهل كرا به خوئل و خاك

لافاوى شوورش

درك و دالى برد

به ههورى هيرش

نهوړۆز گۆلى كرد

كړيوه زستانى ستهه

يان وهيشومه و تۆفى سههردهم

سههۆل بهندانى شاخ و داخ

ههناسه ساردى ناخ و داخ

نهما به مهشخهلى نهوړۆز

جهژنى كوردى كاوهى دلسۆز

تا ناگر ماوه  
نهو رۆز نه مینتی  
گوئی گه شاوه  
نهمری دینتی

(کاکه ی فه لاج، ۲۰۰۴، ۱۰۵)

وهکو لهم هونراوه دا دیاره، شاعیر چهژنی نهو رۆزی به چهژنیکی پیروزی چواندوه و له کوتاییدا رهگهزی نهمری پیتی بهخشیوه و بهمهش نهو رۆزی وهکو بونهیهکی نهمری راگرتوه

۲. شوینی نهمر:

شوین، نهو جوگرافیا دیاریکراوه ییه، که مروف و نازهل و ههموو نهو شتانهی جینگه داگیر دهکن، له خوی کو دهکاتهوه. بهبئی شوین نهک نازهل و نه مروف ناتوانن بمیننهوه و په ره به مانهوهی خویان بده، تا ماوه یهکی دیاری کراو په ره به ژیان بدهن. شوین رۆلیکی کاریگهری ههیه له سهه دهروونی مروف و که سایه تییان، چونکه مروف هه ندیکجار له شوینکدا گهرچی خاوهن سروشتیکی جوان و گوول و گوئزاره، خاوهن دهروونیکی ناسووده نییه، هه همیشه خوو نه رینی وهکو ناموی و ته نیایی و ترس، خووته که ی ددهن و شاده ماری ناسووده ی و نارامی وی ده قرتینن، به لام به پیجه وانه وه، هه ندیک شوین هه ن، نه گهرچی پرن له دیمه نی ناقولا و ناشرین و پیسی، به لام له بهر نه وه شوینی یه که می خویه تی، هه همیشه دلێ بهو جینگه یه ده کرتیه وه و لهو جینگه یه دا بالای نارامی و دنئیایی وه لا ده کات. "به هو ی هه مه چه شنی وینه و چونیه تی کاریگه رییان به سهه مروقه کانه وه، هه ر شوینیکی به هایه که ی تاییه تی خوی هه یه و نه م به هایه ش له وه وه سهه رچاوه ی گرتوه، که تا چه ند ده توانیت بیر و ههستی مروقی تیدا بکرتیه وه یا خود مروف له زورترین هه ولی نه وه دایه شوین له گهل یه ک به یه که ی ههسته کانی بگونجینیت و ته ریب له گه لیاندا ناراسته یان بکات." (پ. د. هیمداد حوسین به کر، د. کارزان موحسین قادر به گ، ۲۰۱۵، ۲۸). مه په ست له شوینی

نەمريش، ئەو شۆينىيەكە، كە ھەرگىز لە بىرەو ھەرى و دەروونى مرقەھەكاندا نامریت و ئەگەرچى شۆين بىشۆنریت يان لە ناو بېریت، بەلام لەبەر خۆشەويستى تاك بۆ شۆينەكە، ھەرگىز ناتوانیت وینە و دیمەنى ئەو شۆينە لەبەر بىكات، جا شاعیر لەبەر خۆشەويستى و كارىگەرى شارى سلیمانى بەسەر كەسیهەتى و میژووى ناوبراوە، ھۆنراوەیەكى بۆى نووسیووەى بە ناوى (بۆ شارەكەم):

بۆ شارەكەم

ئەى شارەكەم!

كە لە شاعیرىكیان پرسى:

چۆنە عىشق و خۆشەويستى

پارىست كردۆتە خولیا؟!!

چۆنە وا نايگۆریتەو

بە ھەموو شارانى دنیا؟!!

لەبەر ئەو ھى كە زیندوو

بزیو و سەر بە گىچەل و نەمر بوو

(كاكەى فەلاح، ۲۰۰۴، ۵۱) وەك لەم پارچە ھۆنراوەدا دیارە، گەورەى سلیمانى و جوانى ئەو شارەى بە پاریس شۆبھاندوو و بە نەمر پەسنەى كردوو. راستە، خودى ھۆزانقان لە شارۆچكە چوارتا لە دایكبوو و ھاتۆتە دونیاو، بەلام خۆشەويستییەكەى یەكجار زۆر ھەبوو، بۆ سلیمانى.

۳. كەسایەتى نەمر:

چەندین كەسایەتى و كەلەپیاوى میژووى ھەن، كە تادونیا بە دونیا بىت، ھەر ناویان لە ناوانە و ھىچ ھەلشكان و داكشانیكى میژوو دەرقتى ئەو نایەت لە نیویان بەریت بیانكاتە خۆلوخاشاكى خۆى. “ھەموو تاییەتمەندییەك لە تاییەتمەندیەكانى مرقەھەكان، زیرەكى و توانستەكان و ناستى رۆشپیری و خووەكان و شیوازی

بیرکردنهوه، بیروباوهر و ناراستهکان، حەز و نارەزووهکانی و هاوسەنگی  
 هەلچوونی، ترسەکان، گری دەروونییهکان، پرسە تاییهتە کۆمەلایهتییهکان و هکو  
 رادهی راستگۆیی و لیبوردهیی و تاییهتەندییە جهستییهکان، وهک بالای جوان و  
 هیزی مروّف بەشیکە له کەسایهتی مروّف دەژمێردریت و له رینگە کەساتییهوه  
 تاکەکان هەلدهسەنگینن (عزالدين احمد عزیز، ۲۰۱۴، ۲۳۸) کەواتە، کەسایهتی  
 وینەیهکە گهورەترە لەکەس و بنیادی کۆمەلایهتی و دەروونی و رامیاری ئەو  
 کەس پێشاندەدات. هەر وهها، کەسایهتی کۆخاڵ و کۆ تاییهتەندی کەسەکانە، ئەو  
 کەسەیه و هەچ کاتیک ئەو هەموو تاییهتەندیانمان کۆکردەوه ئەو هەبەتی  
 ئەوهی بۆلین، کەس ئەلین کەسایهتی.

چۆرە کەساتیک هەن، نه میژوو، نه کات، نه سەردەم، ناتوانیت بیانخاتە ژیر پێ  
 لەقهی و ئیژگلی خۆیهوه و هەردەم ناویان و هکو قەلایهکی بەرزی دیرین بەلادا  
 نەکەوت بە پێیهوه دەوستیت. رادهی کاریگەری داھینان و ئەو کارانە کە  
 کردوویانە دەبێتە پێوهریک نەمری ئەو کەسایهتییه. لەگەڵ ئەوهشدا، هۆزانقانان  
 لە ریی پەسن و ستایش کردنەکانیانەوه، رۆلێکی یەكجار کاریگەر دەبینن، لە  
 بەنەمرکردنی کەسەکاندا. بۆ نمونە (کاکە ی فەلاح) لە چلهی (کامەران موکری) دا  
 دەئیت:

لە چلهی بەهرهیهکدا

ئەویش لە شیعەر و بەرههەمی جوانا

گۆلآله سووره و دار نەر خهوانا

خەمه گهورهکە ی دلی سەیوانا

گزنگی ناسوی گەشی هەمووانا

وهک نەمرانمان

کامەرانیشمان زیندوو و ئەژی

(کاکە ی فەلاح، ۲۰۰۴، ۲۰۵)

لەم لەته هۆنراوهدا، هۆرانقان (کامەران موکری) بە نەمر چواندوو له ریزی

نهمرندا باس و پهسنى كردووه و دهآيت: زیندووه و نهژی. جا مهپهست له ژيانی ههردهمی نییه به مانا بهرجهستهکەى، بهلکو نهو به نهمرى ماوهتهوه خودى کهسایهتی کامهرانن، لهگهڵ هونراوهکانییدا.

یان شاعیر له جیگهیهکی تردا، له یادی بیست ساله‌ی کوچی پیرمی‌ردا ده‌آیت:

گیانی نهمری کرد به‌بهر تهرمی باوک و باپیرا

تاچاوی خهیاڵ بر ئەکا شه‌پۆل ئەدا له‌بیرا

(کاکه‌ی فەلاح، ۲۰۰۴، ۹۸)

له‌م دیره‌شدا به ههمان شیوه دیره‌کەى سه‌روهه، گیان نهمرى کردوه به بهر پیرمی‌ردا و نازناوی نهمرى پنبه‌خشیووه. هه‌روه‌ها شاعیر شیعری دوو بو گۆران و مه‌وله‌وی نووسیوه به ناوی (مه‌وله‌وی نهمر) و (گۆرانی نهمر)، که نه‌مه‌ش سه‌لمینه‌ری نه‌وه‌یه، که شاعیر زۆر گرنگی به‌و کهسانه داوه، که خزمه‌تی گه‌له‌که‌یان کردووه.

### نهمرى له نیو هونراوه‌کانی (کامهران موکری) دا:

کامهران موکری، یه‌کێکه له دیارترین هونرانفانه‌کانی نیو ویره‌وانی و هونراوه‌ی کوردیی. وه‌کو چهندان هونرانفانی تر، توانیوه‌تی پینگه‌یه‌کی ویره‌یی بو خوی بنیاد بنیت. گهر چاویک به هونراوه‌کانی موکرییدا بخشینین، نه‌و هه‌ست به‌وه ده‌که‌ین، که کامهران موکری خاوه‌ن زمانیکی به‌رزی هونراوه‌یی بووه و "شوین و میژووی ژيانی کامهران موکری کاریگه‌ری راسته‌وخۆ له به‌ره‌مه‌کانیدا هه‌پووه، قوولبونه‌وه له گیرانه‌وه و گه‌ياتندی په‌يامی نه‌ته‌وه‌یی لای کامهران له‌پیش جوانکاری و هونه‌ریه‌تی ده‌قی نه‌ده‌بیه‌وه‌یه، چونکه هه‌ست و بیرى کامهران هه‌لقو‌لاوی ژيان و دوخی ناله‌باری نه‌ته‌وه‌که‌یه‌تی و زیاتریش فه‌ره‌نگی نه‌ته‌وه‌که‌ی که‌ره‌سته‌ی بونیاتی هونراوه‌کانیه‌تی و زۆر به‌که‌میش وشه‌ی بیگانه‌ی به‌کاره‌یناوه (سه‌رحه‌د حسین مسته‌فا، ۲۰۱۵، ۱۴۴) هه‌روه‌ها، نه‌و سه‌رده‌مه‌ی

ئەو تېدا ژياو، سەردەمى شەھەر و مەملەتتىكى دەولەتتە زەھىزەكان بوو. ھۆزىنقىن جگە لەو دەق ھۆزىراو دەق نووسىۋەتتە، چىرۆكىنوس و مامۇستا بوو و لە زانكۆي سەلىمانى و زانكۆي سەلاھەدىن لە بەشى كوردى وانەي وتتەو. كامەران موكرىش، وەكو ھەندىك لە ھۆزىنقىناتى تر، دەستەواژەي نەمىي لە نىو ھۆزىراو كانىدا بەكار ھىناو و بۆ پىر كوردنەو وىست و ھەستەكانى خۆي. نەمىي لە ھۆزىراو كانى موكرىدا، ئەمانەي خوارەو دەگەرتتەو:

۱. دەقى نەمى:

دەق بەو دەناسرىتتەو، كە زىاد لە رستەيەكن، پىكەو مانايىيەكى دروست دەدەن بە دەستەو يان دەق بەو پىناسەكراو "كۆمەلىك دەستەواژەيەكن، واتە ئەو رستە بەكار ھىنراوانەي كە كەوتتەو ئەتە ژىر شىكارىيەو، كەواتە دەق جۆرىكە لە رەفتارى زمانەوانى و ئەم نمونەيە دەتوانرىت بنوسرىت يان قسەي لەسەر بكرىت" (محمد بادىس، ۲۰۱۷، ۶). ھەركات باس لە دەق بكرىت، راستەوخۆ دەقى وىژەيىمان بىر دەكەوتتەو، بەلام وەكو ئاشكرايە، يەك جۆرى دەقمان نىيە، بەلكو نىمە دەقى كۆمەلايەتى و دەقى دەروونى و دەقى مېژووئىمان ھەيە، كە ھەر جۆرەو لە بوارىكدا، ماناي دەقەكان بەرجەستە دەكات.

دەق ھەيە، لە نىو سىنەي نەمىيدا پىگەيەك بۆ خۆي بىناد دەنىت و پاش چەندىن سەدە و سأل لە تىپەرىبون و لە دايكىبونى دەقەكە، ھەر خاوەن ملوانكەي نەمىيە و رۆژگار ناتوانىت ئەو شانازىيەي لى زەوت بكات. ئەمەش جىاوازييەكى تەواوى ھەيە، لەگەل ئەو دەقەنەي، ھەر چەند ماوہىيەكى كەموكورت لەنىودەچن و تەمەننىيان تەمەنى پەپوولەيەكە. لە نىو وىژەوانى چەندىن دەقى نەمىمان ھەيە، كە شايەنى ئەو نەمىيە: ئەمانە دەقى نەمىي و گەر شتىك بوونى ھەبىت بە نىو لە ناوچوونى زمان وىژەيى كوردى، ئەمانە پاش لە نىوچوونى دواكەرەستەكانى زمان و وىژەيى كوردى لە نىودەچن بۆ نمونە وەكو ھۆزىراو دەقى (شەوى يەلدا) (كوردى) ھۆزىنقىن، كە ھەموو سالىك لە شەوى يەلدا دەگووتتەو و چىژىكى زىاتر دەبەخشىتە ئەو كۆر و كۆر بەندانەي لەو شەو دەدا ساز دەكرىن. ديارە كامەران موكرىش، تارادەيەك ناشنايەتى ھەبوو، لەگەل چەمكى نەمىي و دەقى نەمىيدا ھەبوو، واتا زانىوئەتى دەقى نەمىي چىيە و چى نىيە، ھەر بۆيە لە ھۆزىراو دەيەكەدا دەلى:

زۆر وشەي جوان و گەشى وەك ناگر

لە دلى منا بوون بە ژىلەمۆ



زۆر شیعری گەرم و شیرین و نەمر

بە دیل گیراون وەکوو من و تو

(کامەران موکری، ۲۰۱۲، ۱۶۵)

۲. نەتەوێی نەمر:

"نەتەوێی کۆمەڵە مەروەتێکی کە بە کرداریکی میژووی خۆرسک پەیدا دەبن،  
حالهتێکی دەروونی و وێژدانی نیزیکی و خوشەویستی و کەسایەتی و خۆبەکەس  
زانینی نیو کۆمەڵگەیهکە کە لەسەر بناغە و زەمینە و ھاوبەشیی و یەکتیی  
(زمان، نیشتمان، میژوو، هەست و نەست و دابونەریتی کۆمەڵایەتی) ھەلچوو...  
" (نازاد مستەفا، ۱۹۹۶، ۳)، کەواتە نەتەوێی کۆمەڵە کەسانێکی، چەندین رەھەندی  
دەروونی و کۆمەڵایەتی و میژووی و کلتووری پێکیان دەبەستتێتەوێ. ھەر و ھا  
مەرج نییە، لە سنووریکی دیاریکراویدا کۆببنەوێ. ئەم پەرش و بلاویش چەندین  
ھۆکاری لە پشتهوێ، بۆ نموونە: وەکو ھۆکاری رامیاری و کۆچ و کۆچباری و  
بژێوی و...، تا ھەنووکە، زۆربەکی کوردان و دەزانن، کە کوردستان یان خاکی  
کوردەکان چوار پارچەییە، بەلام وانییە، نییە (کوردستانی سوور) مانیش ھەبوو، کە  
دەکەوتە نیوان نازەربێجان و ئەرمەنستان و لە سالانی بیستەکانی سەدە  
راپردوو، لەلایەن یەکتیی سۆفیەتەوێ دانپێدانرا. گەر لە نەخشەکی جیھان پێوانین،  
ئەو دەبینین مەودایەکی سنوور فراوان لە نیو کوردستانی سوور و پارچەکانی تر  
کوردستان ھەیە. ئەمەش بەلگەکی ئەوێ، مەرج نییە یەک نەتەوێ لە چوارچێوەی  
سنووری جوگرافی دیاریکراو کۆببنەوێ. بەلکو ئەو بەیەکیان دەبەستتێتەوێ  
کۆمەڵێکی ھاوبەشی جەستەیی و دەروونی و کۆمەڵایەتی.

کامەران شاعیر، جگە لەوێ ھۆزانقانیکی رۆمانسی و خاوەن ھەستیکی تاییەت  
بوو، ھەر و ھا لە ھەمان کاتیشدا خاوەن ھەستیکی گەورە نەتەوایەتی بوو. رادە  
ھۆشیاری نەتەوایەتی لای کامەران موکری گەشتتۆتە ناستیک، "ناور لە گەلان و  
قارەمانی تر داوێتەوێ، کە ئەمەش ھەستی مەروەتی و ھەلوێستی شاعیرە بۆ ئەو  
گەل و نەتەوێ سەمدانەییە، ئەمەش ئەنجامی پەیمانی مەروەتیەتیە نەک  
رەگەزپەرستی، چونکە لە بنچینەدا شاعیر و ھۆنراوێ نەتەوێ پەیمانی نازادی  
و یەکسانییە، نەک جیاوازی چینیەتی و رەگەزپەرستی ناردوا" (سەرھەد حسین

مستەفا، ۲۰۱۵، ۱۲۷). زۆربەى ئەو گەلانەى دووچارى زۆردارى و ستەم بوونەتەو، ھەمیشە كۆمەلە ھۆزانقانىكىان تىدا ھەلكەوتو، كە دركيبان بەو ستەمە كردوو و پىنووسەكەيان وەكو تەنگىك بەكارھىناو، لە بەرانبەر ئەو ستەم و نادادىيە.

نەتەو، نەمريش، بەو نەتەو، دەوترىت، كە ھەرچەندە داگىر بىرئىت و كلتورى و خاكى بشىوئىرئىت، ھەرچەندە سەر و مالىيان بە تالانا بىرئىت، ھەرچەندە زۆردار دەستى چەپلەكەى لە نىو خۆيناو، سوور بەدات، ھەرگىز دەستبەدارى خاك و ناو و پىنگەى نەتەو، خۆيان ناپن، لە نىو نەتەو، كانى جىھاندا و سەر بەرز و شكۆمەند راودەو، ستن. بىگومان نەتەو، كوردىش بەكەكە لە نەتەو، ستەمدىدەكەى دۇنيا. سەرەراى ئەم ھەموو زنجىرە زۆردارى و ستەمە بەكەكە لە دواى بەكە، كورد توانىتەى پارىزگارى لە زمان و كلتور و دابونەرىتە كۆمەلە، تىبەكەى بىكات و بە نەمري بىمىتەو، كامەران موكرىش، لەبارەى نەمري نەتەو، كوردەو، دەلئىت:

بوو بووین بە پشكۆ، بە ناگر

نیمەى كورد، كورد، كوردى نەمري

(كامەران موكرى، ۲۳۸، ۲۰۱۲)

لەم دىرەدا، ھۆزانقان نامازەى بەو، داو كە سەرەراى ئەو، گەلى كورد كراون بە پشكۆى ناگر، بەلام ھەر نەتەو، بەكەكەى نەمري و زىندوون. جا نیمە بەگەرىنەو، بو رابردوو، ئەو راستىمان بو، دەر كەوئىت، كە چەندىك ستەم و كۆمەلەكوژى بەرانبەر بە كورد كراو، كەچى كورد وەك خۆر چۆن لە پشت ھەرەكانەو، دەر كەوئىت، ئەوئىش لە پشت ھەموو ئەو نادادىيەو،

يان لە جىگەبەكە تردا، لە زارى قازىبەو، دەلئىت:

بانگت كرد نامرى گەلى كورد

گەشە گۆلى ئەمەلى كورد

(كامەران موكرى، ۲۰۱۲، ۳۷۱)

نهم جوړه‌يان زياتر لهو جوړه‌كاني تر له نيو هونراوه‌كاني كامه‌رانيدا  
ره‌نگداوه‌ته‌وه، چونكه شاعير ويستويه‌تي له ريگه‌ي هونراوه‌كانيه‌وه نه‌وه‌مان  
پيښين: كه هرچنده هه‌ولې توانده‌وه و له‌ناوبردني كورد بدن، نه‌وه گه‌لي  
كورد هر گه‌ليكي نهمره و به‌ده‌ستي دوژمنان له نيو ناچيت.

۳. يادي نهمر:

نهم جوړه نهمريه، زياتر له روانگه‌ي د‌ه‌روونناسييه‌وه لني د‌ه‌روانين، چونكه وه‌كو  
پيشتر وت‌مان: كه له د‌ه‌رووني مرؤفا چ‌ه‌ندين يادگاري و ياده‌وه‌ري نهمر بووني  
هه‌يه و له‌گه‌ل له كارگه‌وتني ميشك و ناوه‌زي مرؤفا نه‌و ياده‌وه‌ريانه‌ش له‌بير  
ده‌چن، واتا تاكو ميشك و ناوه‌زي مرؤف كار بكات، نه‌و ياده‌وه‌ريانه هر  
ده‌ميننه‌وه. يادگه‌ي مرؤف، وه‌كو تو‌مارك‌ه‌ريك وايه، كه هه‌موو رووداوه گ‌رنگ و  
به‌ه‌نده تيدا تو‌مار ده‌كات، هه‌نديك له‌م تو‌مارك‌راوانه‌ش، له‌به‌ر نه‌وه‌ي خاوه‌ن

كومه‌له دوخيني تايبه‌تن و كارگه‌رييه‌كي گه‌وره‌يان له‌سه‌ر لايه‌ني د‌ه‌رووني و  
كومه‌لايه‌تي تاك هه‌يه، تا نه‌و كه‌سه ده‌مریت و مألناوايي هه‌ميشه‌يي ده‌كات، نه‌و  
ياده‌وه‌ريانه، هر له ميشك و يادگه‌دا ده‌ميننه‌وه. موكريش، زور به‌ته‌واوه‌تي  
هه‌ستي به‌م ياده نهمره كردووه و زانيوه‌تي هه‌نديك ياد و ياده‌وه‌ري بو هه‌ميشه  
نهمرن و مرؤف تا نه‌و روژه‌ي ده‌مریت ناتوانييت له‌ بيريان بكات، هر بو‌يه له  
هونراوه‌يه‌دا ده‌لييت:

ياديكي غه‌مگين و نهمر

چنگ نه‌نيت‌ه د‌لي په‌ستم (كامه‌ران موكری، ۲۰۱۲، ۱۴۳)

كه‌واته له ژير رو‌شنايي نه‌و نمونانه‌ي سه‌ره‌وه ده‌توانين جياوازين نيوان نهمري  
بكه‌ين، له نيوان شيعري نوئ و كلاسيكي كورديدا و بلين: له قوناغی كلاسيكدا  
له‌به‌ر نه‌وه‌ي شاعيره‌كامان زياتر به‌ كه‌سايه‌تي و ستايشي كه‌سه‌كان داوه،  
ره‌گه‌زي نهمريان داوه‌ته پال كه‌سايه‌تیه‌كان، به‌لام له شيعري نوئي كورديدا،  
له‌به‌ر نه‌وه‌ي شاعيران زياتر تيروانينيكي فراوانيان هه‌بووه، بو شته‌كان و  
پيشه‌اته‌كاني ده‌وربه‌ر، ره‌گه‌زي نهمريان داوه‌ته پال چ‌ه‌ندين شت.

## ئەنجامى تويژىنەۋەكە:

1. ئە تەۋەرى يەكەمدا، لەژىر رۆشنايى ئەو سەرچاۋانەي لەبەر دەستماندا بوو، ۋەكو پىناسە و سەرەتايەك بۆ تويژىنەۋەكەمان، پىناسەي نەمرىمان روون بەكىنەۋە و لەگەل ئەو سەرچاۋانەي بىرۆكەيى نەمرىيان لىۋە پەيدا بوۋە. ھەرۋەھا لەبەر ئەۋەي نەمرى پانتايىيەكى لە بوارەكائى تىزدا داگىر كىرۋە، باس نەمرىمان لە قورئانى بىرۆز و لە مېژوو كىرۋە.

۲. ئە تەۋەرى دوۋەمدا، تارادەيەك ئاورمان لە بابەتتىكى باۋ داۋەتەۋە، ئەۋىش نەمرىيە لە شارستانىيەت و ئاينە كۆنەكاندا. چونكە نەمرى يەككىك بوۋە، لە بابەتە ھەرە گىرنگەكان لە شارستانىيەتەكائى سۆمەرى و مىسرى و يۇنانى كۇندا، لەگەل ئەمانەشدا نەمرى لە ئاينى زەردەشتىيدا كاريگەرى و رەنگدانەۋەي تەۋاۋى ھەبوۋە. بەمەش گەيشتىن بەۋەي كە نەمرى مېژوۋىيەكەي يەكجار دور و درىژى ھەيە و دەگەرىتەۋە بۆ بىرۆكە سەرەتايىيەكان، لە كۆمەلگە كۆنەكاندا.

۳. ئە تەۋەرى سىيەمدا، گەراينەتەۋە بۆ ويژەۋانى فولكلورى كوردىمان، چونكە ويژەۋانى فولكلورمان بە ھەموو رەگەزەكانىيەۋە، ۋەك گەنجىنەيەكەن لىۋانلىۋىن لە مروارى گرانبەھا و كەمىنە. ئىمەش لە ئەنجامى ئەو گەران و لىكولنىيەۋەي بەدەستمان ھاتوۋە، بۆمان دەرگەۋتوۋە، ھەردوۋ نەفسانە و داستان، ۋەكو دوو رەگەزى فولكلورى كوردى، بابەتەكانىيان نەمرىيان ئاۋىتە كراۋە و بەدەر نىيە، لەو مەبەستانەي ئىمە دەمانەۋىت بىخەينەروو.

۴. ئە تەۋەرى چوارەم و كۆتايدا، ئاورمان لە بابەتتىكى تىر داۋەتەۋە، كە مەبەست و ئامانجى سەرەكى تويژىنەۋەكەمانە، ئەۋىش نەمرى لە دىدەي سى شاعىرى كلاسكىدا، ئەمانەش لەو سى ھۆزانقانەن، كە كەمترىن تويژىنەۋە لەسەر ھۆنراۋەكانىيان كراۋە. پاش نەمرى و جۆرەكائى نەمرىيان روون كىرۋەتەۋە، لە نىۋ ھۆنراۋەكائى (كاكەي فەلاح)دا و (كامەران موكرى)دا.

في هذه الدراسة بحثنا في موضوع مهم ونادر في الشعر الكردي الجديد وهو موضوع الخلود. صحيح أن هذا الموضوع تم تناوله في الأدب الفولكلوري الكردي ، لأن الفولكلور نتاج مجموعة من الناس الذين عاشوا في الماضي ولديهم معتقدات مختلفة عن معتقدات الناس اليوم. من الخلود اتخذ اتجاهًا جديدًا يختلف عن الأدب الشعبي.

وتجدر الإشارة إلى أن مثل هذه القضايا قد تمت دراستها وإبرازها بشكل أقل من غيرها. في مقابل إحساسنا بالمسؤولية والاهتمام بأدبنا ، أجرينا بحثًا شاملاً ، على أمل أن نكون قادرين على وضع لبنتين معًا وإظهار ثراء أدبنا للعالم بأسره ، يجب أن يكون بحثنا قصيرًا وموجزًا و ليس عجيبًا مائياً أكثر من اللازم ، وقد أخذنا مثالين فقط في الشعر الكردي الجديد ، وهما (كاكي فلاح و كامران مكري).

## **Summary of the study, in English:**

**In this study, we have looked at an important and rare theme in new Kurdish poetry, which is the theme of immortality. It is true that this issue has been worked on in Kurdish folklore literature, because folklore is the product of a group of people who lived in the past and had different beliefs than people today. However, in classical and modern Kurdish poetry, immortality and the subjects of immortality have taken on a new direction, different from folk literature.**

**It is worth noting that such issues have been less studied and highlighted than others. In return for our sense of responsibility and concern for our literature, we have done a thorough search, hoping that we have been able to put two bricks together and show the richness of our literature to the whole world. Our research should be short and concise and not too watery dough. We have taken only two poets as examples in new Kurdish poetry, namely (Kakey Falah and Kamran Mukri).**

در این پژوهش به موضوعی مهم و نادر در شعر نو کردی که موضوع جاودانگی است، پرداخته ایم. درست است که در ادبیات فولکلور کردی روی این موضوع کار شده است، زیرا فولکلور محصول گروهی از مردمانی است که در گذشته می زیسته اند و باورهای متفاوتی نسبت به مردم امروز داشته اند، اما در شعر کلاسیک و مدرن کردی جاودانگی و موضوعات مطرح شده است. جاودانگی مسیر جدیدی متفاوت از ادبیات عامیانه به خود گرفته است.

شایان ذکر است که چنین موضوعاتی کمتر از سایرین مورد بررسی و تاکید قرار گرفته است. در ازای احساس مسئولیت و نگرانی خود نسبت به ادبیاتمان، جستجوی کامل انجام داده ایم، به این امید که توانسته باشیم دو خشت را کنار هم بگذاریم و غنای ادبیاتمان را به تمام دنیا نشان دهیم، تحقیق ما باید کوتاه و مختصر باشد و خمیر خیلی آبکی ما در شعر نو کردی فقط دو شاعر (کاکای فلاح و کامران مگری) را مثال زده ایم.

سەرچاوه كان:

سەرچاوه ی مهزن؛ قورئانی پیروژ (قران الکریم)

سەرچاوه کوردییەکان:

۱. لوئیس بۆد، فیربوون بۆ بیرکردنەوه - بیرکردنەوه بۆ فیربوون، وەرگیرانی کۆمەڵە نووسەر، چاپی ئەلیکترۆنی، سلیمانی، ۲۰۲۰

۲. مەولود ئیبراھیم حەسەن، گەران بەدوای نەمریدا، «ئیکۆلینەوهی میژووی بەراوردکارییە لە نیوان ئەفسانەیی کوردی و فارسیدا»، چاپی یەکەم، چاپخانەیی وەزارەتی پەرورده، دەزگای ئاراس، هەولێر، ۲۰۰۲

۳. دیوانی عەونی، «کەریم شارەزا، چاپخانەیی پەرورده، چاپی یەکەم، ۱۹۹۷، هەولێر.

۴. دیوانی عاسی، عەزیز گەردی، چاپخانەیی تەفسیر، چاپی یەکەم، ۲۰۰۸، هەولێر.

۵. مامۆستا مەلا عەبدولکەریم سانیب، «دیوان زاری»، گەردووکۆ و ئامادەکردنی: محەممەد سادق صائب، کتیبەرۆشی محەممەدی، چاپی یەکەم، ۲۰۰۴، سەقز.

۶. " هیتلەر" نووسەر: نایلین پیرسۆن، وەرگیر: ناگری ئەفشین، چاپی ئەلەکترۆنی 2017



۷. میژوو، کهمال مه زههر، چاپی دووهم، چاپخانه هیئی، ۲۰۰۸، ههولتیر.

۸. کاروانی خهیا، بهشیک له ههلبهستهکانی خالد حیسامی، چاپی دووهم، ههولتیر، سالی ۱۹۹۷ زایینی چاپخانهی زانکوی سهلاحهددین.

۹. نایینی زهردهشت، عهلی شهریعتی وهرگتیر: شههرام رهشید قادر، بلاوکار: نووسینگهی تهفسیر، چاپی یهکهه، ههولتیر، ۲۰۰۵

۱۰. تهفسیری خال نووسینی: شیخ محهمهدی خال بلاوکار: وهزارهتی کاروباری شیمال، چاپخانهی (اسعد) بهغدا، ۱۹۶۹

۱۱. بیری نهتهوهی و بهرهنگاری له شیعرهکانی (کامهران موکریانی) دا، سهرحهد حسین مستهفا، زانکوی سلیمانی، نامهی ماستهر، ۲۰۱۵

۱۲. نهتهوه و نهتهوایهتی، نازاد مستهفا، نهه نامیلکهیه له لایهن چالاک محهمهدوه بو ئنتهرنیت نامادهکراوه، ستوکهوئم، ۱۹۹۶

۱۳. بنههاکانی دهروونزانی گشتی، عزالدین احمد، دهزگای چاپی رۆژههلات، چاپی پینجهه، ههولتیر، ۲۰۱۴

۱۴. به شوینکردنی مروق و به مروقکردنی شوین له رۆمانی (ههولتیر) ی شیرزدا ههین دا، هیمدا حوسین، کارزان موحسین بهگ، گووقاری زانکوی راپهرین، ژماره ۵، ۲۰۱۵.

۱۵. کورد و میژووی چهژنی نهوورۆز، دکهیوان نازاد نهنوهر، چاپخانهی دلیر، دهزگای نایدیا، سلیمانی، ۲۰۱۶.

۱۶. دیوانی حاجی قادری کۆبی، محهمەدی مه‌لا که‌ریم، چاپی یه‌که‌م ب‌لاوکار :  
انتشارات کوردستان، سنه، ۱۳۹۰.

۱۷. کاروانی خه‌یال، به‌شیک له‌ هه‌لبه‌سته‌کانی خالید حیسامی، چاپی دووه‌م،  
هه‌ولتیر، سالی ۱۹۹۷ زایینی چاپخانه‌ی زانکۆی سه‌لاحه‌ددین.

۱۸. ریبازه‌ نه‌ده‌بیه‌کان، فه‌رهاد پیرب‌ال، ب‌لاوکاروه‌ی ناراس، چاپی یه‌که‌م،  
هه‌ولتیر، ۲۰۰۴.

۱۹. ره‌هه‌ندی ئاینی له‌ شیعی کلاسیکی کوردییدا، نه‌وزاد که‌له‌هور، ناوه‌ندی  
ته‌فسیر، چاپی یه‌که‌م، هه‌ولتیر، ۲۰۰۸.

۲۰. دیوانی نه‌حمه‌د موختار جاف، د. عیزه‌دین مسته‌فاره‌سۆل، ب‌لاوکاروه‌ی هه‌ژار  
موکریانی، چاپخانه‌ی په‌نجه‌ره، تاران، ۲۰۱۶.

۲۱. لایه‌نه‌ ره‌وانبێژییه‌کان له‌ شیعی کلاسیکی کوردییدا، (به‌ نمونه‌ی حه‌مدی و  
حاجی قادری کۆبی)، د. ئیدریس مسته‌فا، ب‌لاوکاروه‌ی نه‌کادیمیای کوردی،  
چاپخانه‌ی حاجی هاشم، هه‌ولتیر، ۲۰۱۱.

22. کوردستان نیشتمانی یه‌که‌می سۆمه‌رییه‌کانه، هاوړی باخه‌وان، چاپی دووه‌م  
، ده‌زگای چاپ و ب‌لاوکردنه‌وه‌ی ناراس – چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده، هه‌ولتیر.

۲۳. دیوانی کاکه‌ی فه‌لاح، ناماده‌کردنی: بنه‌ماله‌ی شاعیر، سنیمانی: 2004

۲۴. میژووی نه‌ده‌بی کوردی، عه‌لانه‌دین سه‌جادی، چاپخانه‌ی مه‌عارفی، به‌غدا،  
۱۹۵۱.

۲۵. دیوانی کامهران موکری، کامهران موکری، چاپخانه‌ی چوارچرا، چاپی دووهم، ۲۰۱۲.

۲۶. نهرک و بنیاتی کاره‌کته‌تی پهره‌سین له رووی نهرک و بابته‌توه، هیمداد حوسین، عهونی نهمین، زانکوی سه‌لاحدین.

۲۷. روانگه‌یی ره‌خنه و روانینی تیوری، ناری عوسمان خه‌یات، ده‌زگای چاپی نارین، چاپی یه‌که‌م، هه‌ولنیر، ۲۰۱۹.

۲۸. میژووی دیرینی میسر، که‌لسومه جه‌میل، ناوه‌ندی ته‌فسیر، هه‌ولنیر، ۲۰۱۷.

۲۹. چه‌مکی ره‌شبینی له شیعی ( محهمه‌د عومه‌ر عوسمان و ئیدریس جماع) دا، حسن سرباز، مه‌ریوان حوسین فرحان، گو‌قاری زانکوی گهرمیان،  
JUGSpecialIssue,2019

۳۰. گاتا سروده پیروژه‌کانی زهرده‌شت، بابان سه‌قزی، ۲۰۰۶.

۳۱. زهرده‌شت و میژووه‌که‌ی ناوی نووسهر: عه‌بدو‌للا ئیبراهیمی ، نادیلاد/ ئوسترالیا، ۲۰۱۷.

۳۲. گاتاگان سرورده ناهوراکانی زهرده‌شت، خه‌سره و خه‌زاعی، وه‌رگیرانی هادی محهمه‌دی، ده‌زگای چاپی سه‌رده‌م، چاپی یه‌که‌م، سلیمانی، ۲۰۱۲.

۳۳. میژووی ئاینی زهرده‌شت، عه‌بدو‌للا موبلغی ئابادانی، وه‌رگیرانی وریا قانع، ده‌زگای چاپی سه‌رده‌م، سلیمانی، ۲۰۰۲.

۳۴. کوردۆلۆجی، ژیلوان عەبدوڵلا ھەلەدنی، چاپخانە ی چوارچرا، چاپی پینچەم، سلیمانی، ۲۰۱۰.

۳۵. یادگە ی بەھیز و چارەسەری لەبیرچوونەو، محەمەد سەلامە، وەرگیرانی ھلال صابر، چاپخانە ی کەنج، چاپی یەکەم، سلیمانی، ۲۰۱۸.

۳۶. بنیاتی رووداو لە رۆمانی (پاشایان کوشت) ی (خەسەرەو جاف) و (پیش نەوہ واشە ھەلفریت) ی (عەبدوڵخالیق رکاہی) دا - لیکوئینەوہ یەکی رەخنە ی بەراوردکاریە، ئاری عوسمان خەیات، چاپخانە ی نارین، چاپی یەکەم، ۲۰۱۱.

۳۷. ئاستانە ی رۆمان و گۆشەنیگاکان، عەبدوڵلا سەراج، پەخشی سەردەم، چاپی یەکەم سلیمانی، ۲۰۰۷.

۳۸. ئەدەبی فۆلکلۆری کوردی، عیزەدین مستەفا رەسول

وہزارەتی کاروباری شیمال، لە چاپخانە ی (دار الجاحظ) چاپ کراوہ، بەغدا، ۱۹۷۰.

۳۹. فۆلکلۆری کوردی، محمد توفیق ووردی، چاپخانە ی دار تضامن، چاپی یەکەم، بەغدا، ۱۹۶۱.

۴۰. نەفراندن و مردن لە نەفسانە ی کوردییدا بە پینی ناقیستا و دەقە پەھلەویبەکان، فەرھاد عەزیز خۆشناو، ئەکادیمیای کوردی، ھەولێر، ۲۰۱۳.

۴۱. بیاتی گیرانەوہ لە داستانی (مەم و زین) ی ئەحمەدی خانی و رۆمانی (شاری موسیقا سپییەکان) ی بەختیار عەلی دا، سەنگەر قادر شیخ محەمەد حاجی، چاپخانە ی خانی، چاپی یەکەم، دھوک، ۲۰۰۹.

٤٢. شاتامه‌ى كوردى، داستانى رۆسته‌م و زۆراب، وه‌رگيران: سياوه‌ش گوده‌رزى، چاپخانه‌ى ناراس، چاپى يه‌كه‌م، هه‌ولنير، ٢٠١٢.

43. علاءالدين سجادى، «ميژووى نه‌ده‌بى كوردى، ميژوو، نه‌ده‌ب، به‌خدا: چاپخانه‌ى معارف، ١٩٥2

سه‌رچاوه‌ عه‌ره‌ببيه‌كان:

١. الخلود في الشعر الجاهلي ودوره في تكوين شخصية الرجل المثال : مدخل تحليلي، عادل علي عيوش الزين، مجلة الدراسات الادبية و اللغوية، العدد الاول، السنه عاشره، ٢٠١٨.

٢. مفهوم النص و قراءته في الفكر العربي العاصر، محمد باديس، جامعة وهران، اطروحة الدكتوراه، ٢٠١٧.

٣. المذاهب الادبية من كلاسيكية الي العبتية، دنييل الراغب، المكتبة الثقافية، مصر، ١٩٨٣.

٤. الحسّ الملحمي في الشعر الجزائري الحديث والمعاصر دراسة في تجليات الإلياذة، جمالياتها ودلالاتها، صلاح الدين بادية، جامعة العقده الحاج لخضر، لنيل شهادة دكتوراه، ٢٠١٤.

٥. الخلود عند فلاسفة اليونان أصوله وتطوراته، لهام المعتر بالله عبد العظيم أبو الخير، مجلة كلية الآداب بقنا، عدد (53 - الجزء الأول) يوليو

2021

٦. قصتي مع جلجامش، احمد تركي، ساحر الكتب، طبعة الثانية، لبنان، ٢٠١٩.
٧. ملحمة جلجامش، طه باقر، الناشر: دار الوراق للنشر، تاريخ الإنشاء:  
07 نوفمبر 2008
٨. العقدة النفسية، روجيه موكيالي، ترجمه مورييس شربل، منشورات عويدات،  
الاطبعة الاول، بيروت، ١٩٨٨.
٩. النقد النفسي عند جورج طرابيشي كتاب عقدة أوديب في الرواية  
العربية أنموذجا، مفيدة قيطون، شهادة ماستر، ٢٠١٥.
١٠. قلق الموت، د. احمد محمد عبد الخالق، دار علم المعرفة، كويت، ١٩٨٧.
١١. المومياءات المصرية، من موت الي خلود، فرانسواز دونان، روجيه ليشنتبرج،  
ترجمة ماهر جويجاتي، دار فكر، طبعة الاول، قاهرة، ١٩٩٧.
١٢. الدين في مصر القديمة، ايكار سقاف، دار العصور جديدة، ٢٠٠٩.
١٣. هرودوت يتحدث عن مصر، ترجمة محمد صقر خفاجة، د. احمد بدوي، دار  
قلم، ١٩٦٦.
١٤. الاسطورة، توفيق حضاري، داركيون لنشر و توزيع، الطبعة الاولى، دمشق،  
٢٠٠٩.
١٥. النقد الادبي الحديث، محمد غنيمي هلال، نهضة مصر، ١٩٩٧.

١٦. الأسطورة و دورها في الإبداع، حاكم العمارة، المصدر جسور المعرفة :  
للتعليمية و الدراسات اللغوية و الأدبية، المجلد 2، العدد 6 (30 يونيو/حزيران  
2016)، ص ص. 131-154، 24ص.

١٧. خلود في القرآن الكريم، البديعة السهيان، عدد الثالث والثلاثون - الجزء  
الرابع.

١٨. المدخل إلى علم الفولكلور، عثمان عكاك، ناشر وزارة الارشاد، بغداد، ١٩٦٤.

١٩. بعد الاسطوري في الشعر العربي المعاصر - عبدالوهاب البياتي- انموذجا دراسة  
النقدية، تفاحة بلبزوح ، رسالة ماستر، جامعة العربي بن مهيدي، ٢٠١٢.

بهستهرهكان:

١. خويندنه ودهيك بو شاكهسي چيروكي "لووت" كهمال سه عدي، ومهر عادل  
عهدونلا. مائپهري (ديدي من). ٢٠٢٢.

٢. گلگاميش، هاورئ قهنديل، ٢٠١٣. مائپهري وشه.

سهرچاوه فارسويهكان:

١. بررسي انتقادي براهين عليه جاودانگي و بقاي نفس، قاسم پورحسن، حكمت  
و فلسفه، سال پنجم، شماره اول، بهار 1388، صص 7 - 30

۲. فصلنامه ادبیات عرفانی و اسطوره‌شناختی س 7ش 25-زمستان 90، مقایسه جاودانگی در اساطیر زرتشتی و سامی، دکتر مهدی رضایی - دکتر حشمتا آذرمان

۳. بررسی اسطوره و انواع آن در شعر معاصر (با نگاهی به شعر موسوی گرمارودی) ساغر سلمانینژاد مهرآبادی، طوسی عبدالرضا سیف، پژوهشنامه نقد ادبی و بلاغت، سال 9، شماره 1، بهار و تابستان 1393.

۴. لود در عذاب تکیه بر تقریری متفاوت از آموزه تجسم اعمال، تاریخ دریافت: 30/07/1393 تأیید: 15/11/1393، محمدرضا بلانین محمدحسین دهقانی محمودآبادی\*

۵. بررسی نسبت و تلازم میان جاودانگی و صفات زندگی، حمید رضا اسکندری دامنه، علی پوور محمدی، در فصلنامه علمی پژوهش علقی نوین / سال دوم، شماره چهارم پاییز و زمستان ۱۳۹۶